

svan

SC18800ENFIDX

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Antes de poner en marcha la unidad, lea atentamente el manual y consérvelo para referencia futura.

Español

Tabla de Contenido

Información de seguridad y advertencias.....2	Uso del aparato.....18
Instalar el aparato nuevo..... 8	Limpieza y mantenimiento.....21
Descripción del aparato.....15	Sugerencias y consejos útiles.....22
Controles de la pantalla.....16	Solución de problemas.....23
	Eliminación del aparato.....25



Información de seguridad y advertencia

Por su propia seguridad y para garantizar un uso correcto, lea detenidamente este manual de usuario así como los consejos y advertencias, antes de instalar y usar por primera vez el aparato. Con el objetivo de evitar errores y accidentes innecesarios, es importante asegurarse de que todos los usuarios del aparato estén familiarizados con su funcionamiento y sus dispositivos de seguridad. Conserve estas instrucciones y asegúrese de que estén incluidas con el aparato si lo traslada o vende, a fin de que cualquier usuario del mismo esté informado debidamente sobre su uso y avisos de seguridad. Para proteger su salud y bienes materiales, siga las precauciones de estas instrucciones ya que de lo contrario el fabricante no se hará responsable de los daños derivados.

Seguridad para niños y otras personas vulnerables

- Conformidad con las normas EN

Este aparato puede ser utilizado por los niños de edad desde 8 años y las personas con capacidades reducidas físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento si ellos han sido dados la supervisión o instrucción sobre el uso del aparato en una manera segura y entienden los peligrosos involucrados. Los niños no deberán jugar con el aparato, La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser llevados a cabo por los niños sin supervisión.

Conformidad con las normas IEC

Este aparato no ha sido diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimientos, a menos que estén supervisados o hayan recibido instrucciones acerca del uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.

- Mantenga todos los embalajes apartados de los niños ya que hay riesgo de asfixia.
- Si va a desechar el aparato, tire el enchufe macho fuera del tomacorriente, corte el cable de conexión (lo más cerca del aparato como sea posible) y quite la puerta para evitar que los niños la jueguen y protegerlos contra la descarga eléctrica o desde su encierro.
- Si este aparato, que está equipado con los sellos de puerta magnéticos, es para reemplazar un aparato más viejo que tiene un bloqueo de muelle (pestillo) en la puerta o la tapa, asegúrese de hacer inútil el bloqueo de muelle antes de que deseche el aparato viejo. Eso puede evitar formar la trampa mortal para los niños.

Seguridad general

- **ADVERTENCIA-** No almacene las sustancias explosivas tales como latas de aerosol con un propulsor inflamable en este aparato.
 - **ADVERTENCIA-** Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o las personas similarmente cualificadas con el fin de evitar un peligro.
 - **ADVERTENCIA-** Mantenga las aperturas de ventilación en la carcasa del aparato o en la estructura construida libres de obstáculos.
 - **ADVERTENCIA—**No utilice los dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, con excepción de los recomendados por el fabricante.
 - **ADVERTENCIA—**No dañe el circuito de refrigerante.
 - **ADVERTENCIA—**No utilice los aparatos eléctricos dentro de los compartimientos de almacenamiento de alimentos del aparato, a menos que sean de tipo recomendado por el fabricante
-

-
- ADVERTENCIA-El refrigerante y el gas de sople de aislamiento son inflamables. Al desechar el aparato, sólo hágalo en un centro autorizado de desecho de basuras. No lo exponga a la llama.
 - ADVERTENCIA: Cuando coloque el aparato, asegúrese de que el cable eléctrico no esté atrapado ni dañado.
 - ADVERTENCIA: No coloque múltiples tomas eléctricas portátiles ni fuentes de alimentación portátiles en la parte trasera del aparato.

Sustituir las luces de iluminación

- ADVERTENCIA: ¡El usuario no debe sustituir las luces de iluminación! Si una luz de iluminación estuviera dañada, póngase en contacto con la línea de ayuda al cliente.

Esta advertencia es solo válida para refrigeradores que contengan luces de iluminación.

Refrigerante

El refrigerante isobutano (R600a) está dentro del circuito de refrigerante del aparato, un gas natural con alto nivel de compatibilidad medioambiental, aunque es inflamable. Durante el transporte y la instalación de este aparato, asegúrese de que ningún componente del circuito de refrigerante sea dañado.

El refrigerante (R600a) es inflamable.

- ADVERTENCIA: Los refrigeradores contienen refrigerante y gases en el aislamiento. El refrigerante y los gases deben eliminarse de forma profesional ya que podrían causar lesiones oculares o ignición. Asegúrese de que los tubos del circuito refrigerante no estén dañados antes de eliminarlo correctamente.



ADVERTENCIA:
Riesgo de incendio / materiales inflamables

Si el circuito del refrigerante es dañado:

- Evite las llamadas abiertas y fuentes de encendido.
- Ventile completamente la habitación donde se ubica el aparato.

Es peligroso alterar las especificaciones o modificar este aparato en ninguna manera.

Cualquier daño al cable puede causar el cortocircuito, el incendio o la descarga eléctrica.



Seguridad eléctrica

- 1 El cable de alimentación no deberá ser alargado.
- 2 Asegúrese de que el enchufe de alimentación no esté aplastado o dañado. Un enchufe de alimentación aplastado o dañado puede sobrecalentar y causar un incendio.
- 3 Asegúrese de que pueda acceder al enchufe principal del aparato.
- 4 No tire el cable principal.
- 5 Si la toma del enchufe de alimentación está floja, no inserte el enchufe de alimentación. Hay un riesgo de descarga eléctrica o incendio.
- 6 No opere el aparato sin la cubierta interna de la luz de iluminación.
- 7 Este refrigerador sólo se aplica junto con la fuente de alimentación de corriente alternativa monofásica de 220~240V/50Hz. Si la fluctuación del voltaje en el distrito del usuario es demasiado grande y el voltaje excede dicho alcance, para la seguridad, asegúrese de aplicar el regulador de voltaje automático CA de más de 350W para el refrigerador. El refrigerador no deberá utilizar un tomacorriente especial en lugar del común con otros aparatos eléctricos. Si el enchufe deberá coincidir con el tomacorriente del cable de tierra.

Uso diario

- No almacene los gases o líquidos inflamables en el aparato, hay riesgo de explosión.
 - No opere ningún aparato eléctrico en el aparato (por ejemplo, máquina eléctrica de helados, mezcladores, etc.).
 - Durante el desenchufe, siempre tire el enchufe macho desde el tomacorriente, no tire el cable.
 - No coloque los ítems calientes cerca de los componentes de plástico de este aparato.
 - No coloque los productos de alimento directamente contra la salida de aire en la pared trasera.
-

-
- Almacene los alimentos congelados pre-empaquetados de acuerdo con las instrucciones del fabricante de alimentos congelados.
 - Las recomendaciones de almacenamiento de los fabricantes de aparatos deberán ser estrictamente cumplidas. Refiérase a las instrucciones relevantes para el almacenamiento.
 - No coloque las bebidas carbonatadas o gaseosas en el compartimiento de congelación ya que el cual crea presión en el contenedor, que puede causar su explosión, resultado en el daño al aparato.
 - Los alimentos congelados pueden causar quemaduras por congelación si son consumidos directamente desde el compartimiento del congelador.
 - No coloque el aparato bajo la luz solar directa.
 - Mantenga las velas de quema, las lámparas u otros ítems con llamas abiertas apartados del aparato para que el aparato no se encienda.
 - Este aparato está diseñado para preservar los alimentos y/o bebidas en el hogar normal como se explica en el manual de instrucciones. Este aparato es pesado, se deberá tener cuidado al moverlo.
 - No mueva ni toque los ítems desde el compartimiento de congelador si sus manos están húmedas/mojadas, ya que eso puede causar las abrasiones en la piel o las quemaduras por escarcha/congelación.
 - Nunca se mantenga de pie sobre la base, los cajones, las puertas, etc. ni los utilice como soportes.
 - Los alimentos congelados no deben ser recongelados una vez que hayan sido descongelados.
 - No consuma los helados o cubitos de hielo directamente desde el congelador ya que eso puede causar quemadura a la boca y los labios por el congelador.
 - Para evitar la caída de objetos o causar lesión o daño al aparato, no sobrecargue los estantes en la puerta ni coloque demasiados alimentos en los cajones de verdura.
 - Este aparato refrigerante no está diseñado para usar como aparato integrado.

¡Precaución!

Cuidado y limpieza

- Antes del mantenimiento, apague el aparato y desconecte el enchufe macho desde el tomacorriente.
-

- No limpie el aparato con los objetos metálicos, limpiador de vapor, aceites etéreos, disolventes orgánicos ni limpiadores abrasivos.
- No utilice los objetos afilados para eliminar las escarchas desde el aparato. Utilice un raspador de plástico.

¡Importante para instalación!

- Para la conexión eléctrica cuidadosa, siga las instrucciones dadas en este manual.
- Desembale el aparato y verifique si hay daños en el cual. No conecte el aparato si está dañado. Informe los daños posibles al lugar donde compró el producto inmediatamente. En este caso, retenga el embalaje.
- Es aconsejable esperar durante por lo menos cuatro horas antes de conectar con el aparato con el fin de permitir el reflujo del aceite al compresor
- La circulación adecuada de aire deberá estar alrededor del aparato, la falta de esa puede causar el sobrecalentamiento. Para lograr suficiente ventilación, siga las instrucciones relacionadas con la instalación.
- Cuando sea posible, la parte trasera del producto no debe estar demasiado cerca de una pared para evitar que toque o toque piezas calientes (compresor, condensador) para evitar el riesgo de incendio, siga las instrucciones pertinentes a la instalación.
- El aparato no deberá ubicarse cerca de los radiadores u hornos.
- Asegúrese de que el enchufe macho sea accesible después de la instalación del aparato.

Servicio

- Cualquier trabajo eléctrico requerido durante el mantenimiento del aparato deberá ser llevado a bajo por el electricista cualificado o la persona competente.
- Este producto deberá ser mantenido por un centro autorizado de servicios y sólo se deberá utilizar los repuestos genuinos.

1) Si el aparato es libre de escarchas.

2) Si el aparato contiene el compartimiento de congelador.

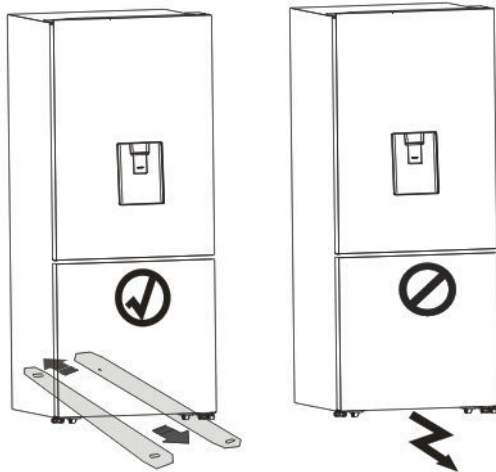
Nota: los niños de 3 a 8 años de edad pueden cargar y descargar aparatos de refrigeración (esta cláusula se aplica solo a la región de la UE).

Instalar el aparato nuevo

Antes de utilizar el aparato por primera vez, debe leer los siguientes consejos.

¡Advertencia!

Para realizar una instalación adecuada, se debe colocar la nevera sobre una superficie nivelada de material duro que esté a la misma altura que el resto del suelo. Esta superficie debe ser lo suficientemente fuerte para soportar una nevera completamente cargada. Los rodillos, que no son ruedas, solo se deben usar para moverla hacia delante o hacia atrás. Mover la nevera hacia los lados podría dañar el suelo y los rodillos.

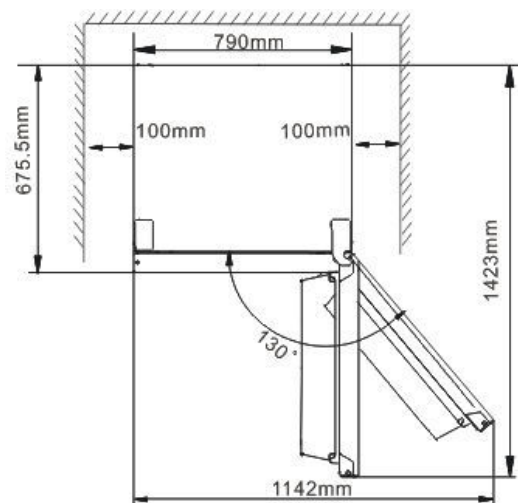
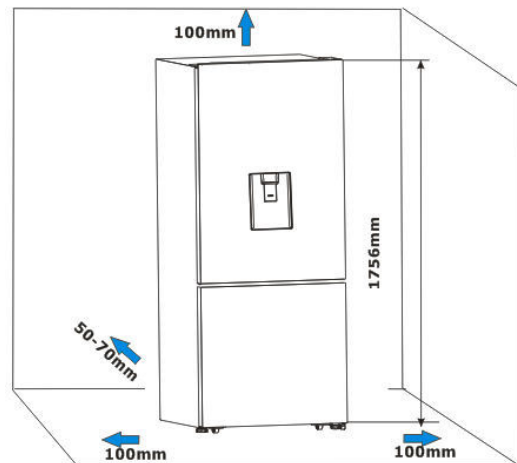


Ventilación del aparato



Para mejorar la eficacia del sistema refrigerante y ahorrar energía, es necesario mantener una buena ventilación alrededor del aparato para disipar el calor. Por este motivo, debe haber disponible suficiente espacio libre alrededor del refrigerador.

Recomendación: Se aconseja que haya al menos 50-70 mm de espacio desde la parte trasera de la heladera a la pared, al menos 100 mm de espacio desde la superficie, al menos 100 mm del lateral a la pared y un espacio en la parte frontal para poder abrir las puertas a 130°. Como se muestra en los siguientes diagramas.



Nota:

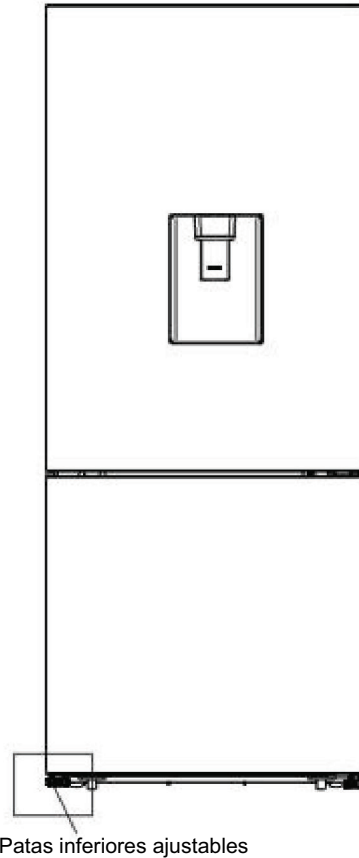
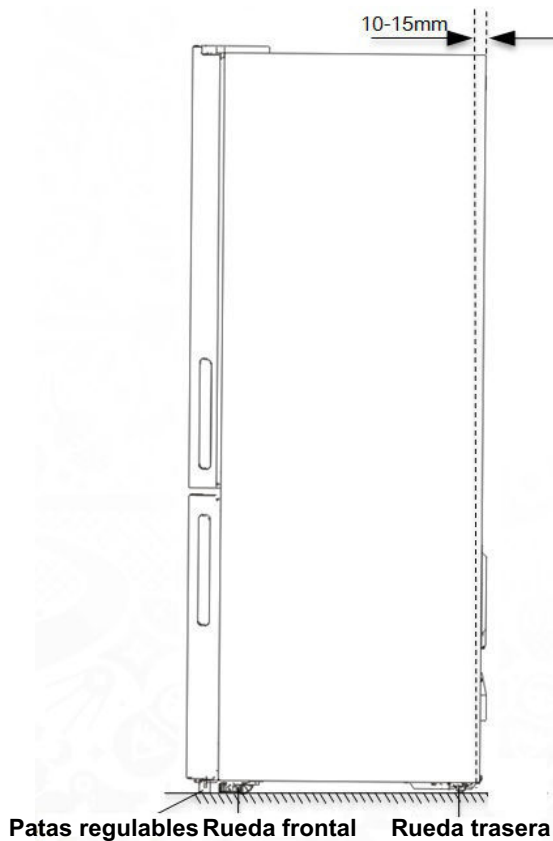
● Este aparato funciona bien en las clases de clima de SN a T mostradas en la tabla siguiente. Puede no funcionar correctamente si se deja a una temperatura superior o inferior al rango indicado por un largo periodo.

Clase climática	Temperatura ambiente
SN	+10°C a +32°C
N	+16°C a +32°C
ST	+16°C a +38°C
T	+16°C a +43°C

● Coloque el aparato en un lugar seco para evitar daños por la humedad.
 ● Mantenga el aparato apartado de la luz directa del sol, de la lluvia o de la escarcha. Coloque el aparato alejado de fuentes de calor, como estufas, fuegos o calentadores.

Estabilización del aparato

- Para una estabilización y una circulación de aire suficientes en la sección trasera inferior del aparato, es posible que sea necesario ajustar las patas inferiores. Las puede regular manualmente con la mano o utilizando una llave correcta.
- Para permitir que las puertas se cierren solas, incline la parte superior hacia atrás unos 10-15 mm.

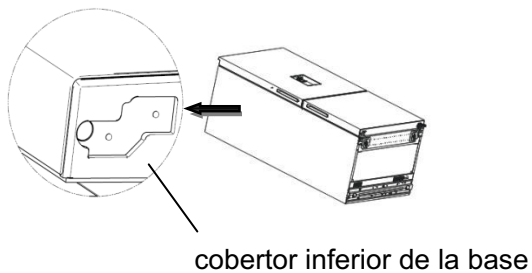


Nota:

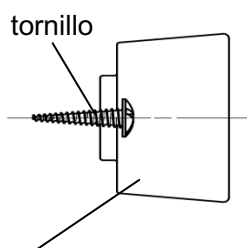
- Si es necesario, usted puede inclinar el refrigerador para obtener acceso a la base; debería colocarlo sobre una espuma suave o un material similar para evitar dañar el tablero del refrigerador.

- En condiciones normales, no hay necesidad de instalar estos accesorios. Sólo bajo circunstancias extremas, es decir abrir la puerta a 90 grados, el refrigerador puede presentar riesgo de inclinación. Debería colocar la almohadilla protectora de caucho en el cobertor inferior de la base para estabilizar el electrodoméstico.

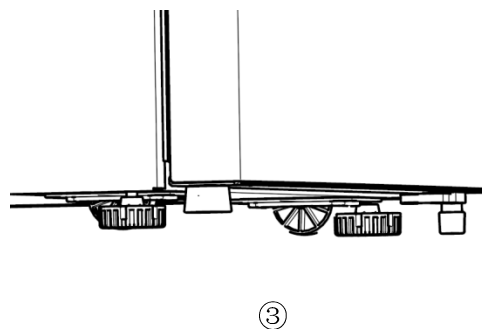
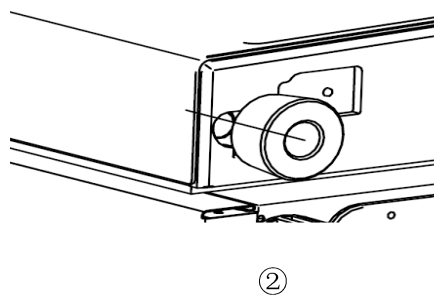
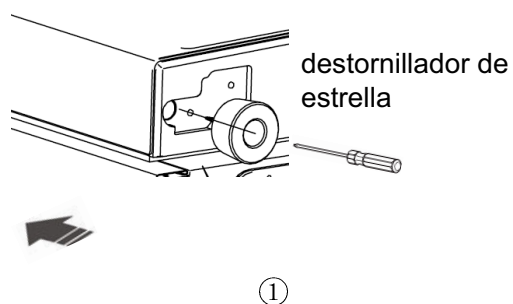
1. Incline el electrodoméstico para encontrar el tornillo en la parte izquierda del cobertor inferior de la base.



2. Coloque el tornillo en el orificio de la almohadilla protectora de caucho.



3. Alinee el tornillo con el orificio del cobertor inferior de la base. Coloque firmemente la almohadilla protectora de caucho en el cobertor de la base utilizando un destornillador (autosuministrado).



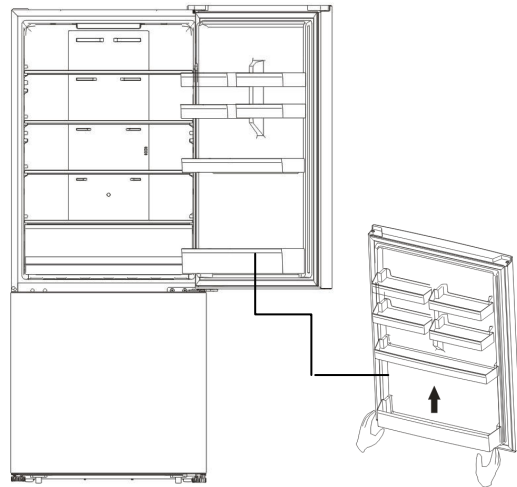
4.2 Cambiar la puerta de lado

Si se requiere, se puede cambiar el lado en el que se abre la puerta, desde el lado derecho (de fábrica) al lado izquierdo. ¡Advertencia! Al momento de cambiar el lado en el que se abre la puerta, el electrodoméstico no debe estar conectado al tomacorriente. Asegúrese de quitar el conector el tomacorriente.

Piezas adicionales (en la bolsa de plástico)	
	
Bisagra izquierda	Cobertor de la bisagra izquierda
	
Llave Allen (4 mm)	Bisagra izquierda central
	
Taco izquierdo *2	Tope izquierdo de la puerta *2

Nota: Si fuera necesario, el refrigerador puede colocarse en la parte de detrás para poder acceder a la base, la cual debe yacer sobre una cubierta de espuma suave o de un material similar para evitar daños en el panel trasero del refrigerador. Para cambiar el lado en el que se abre la puerta, se recomiendan los siguientes pasos.

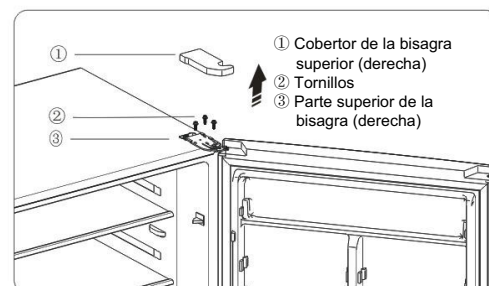
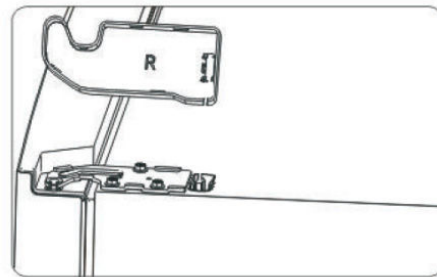
1. Coloque el refrigerador verticalmente. Abra la puerta para **extraer** todas las estanterías de la puerta (con el fin de evitar daños) y cierra la puerta.



¡Precaución!

Agarre suavemente el estante de la puerta desde los laterales hacia el centro y adentro y luego muévelo hacia arriba quitando el estante superior y el estante inferior.

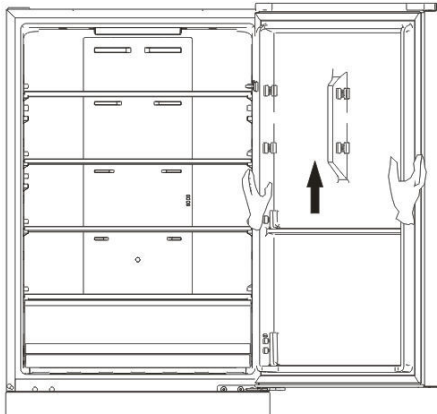
2. Quite el cobertor de la bisagra derecha superior ① en la parte superior del gabinete. Extrae los 3 tornillos ② que sujetan la bisagra superior derecha (ver imagen a continuación) y desmonta las piezas ③ de la bisagra superior.



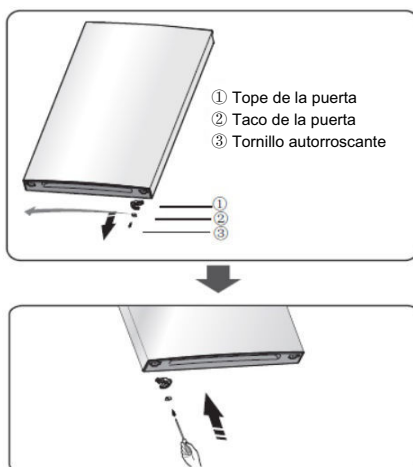
3. Extrae el tornillo de ajuste de la esquina delantera izquierda del aparato con un destornillador plano e instala el tornillo de ajuste derecho en la esquina delantera derecha. Coloque el cobertor

superior de la bisagra (derecha) y la parte superior de la bisagra (derecha) en la bolsa de plástico.

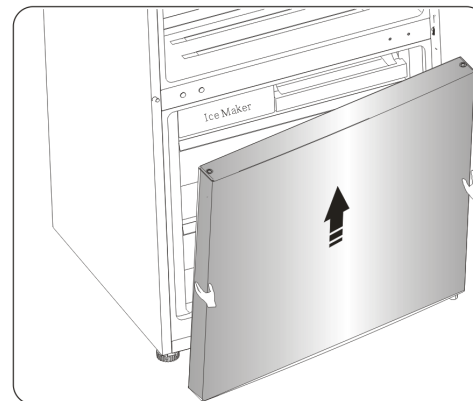
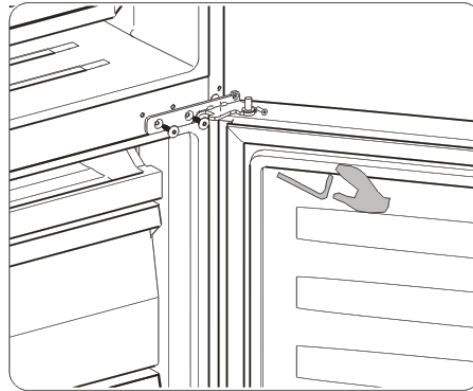
4. Levante cuidadosamente la puerta superior para quitarla de la bisagra central.



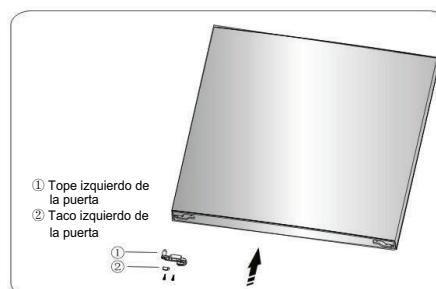
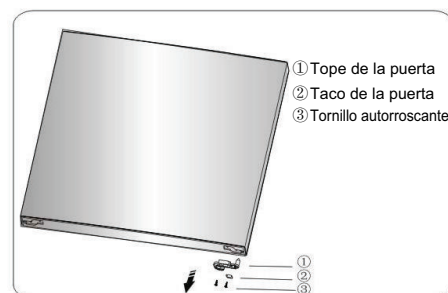
5. Coloque la puerta superior sobre una superficie suave con los paneles hacia arriba. Afloje el tornillo ③ y saca la pieza ② y la pieza ①. Instala el tope izquierdo de repuesto de la puerta, ubicado en la bolsa de plástico adjunta, y fija el tope izquierdo en el lado izquierdo con el tornillo ③. Conserva la pieza ① y ② guárdala junto al electrodoméstico para futuras referencias.



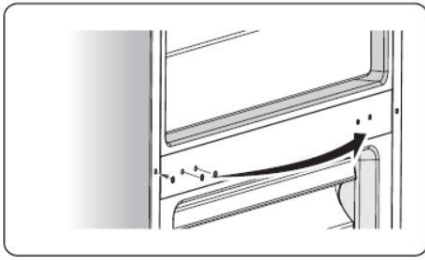
6. Utilice la llave Allen (suministrada en la bolsa de plástico) para aflojar los tornillos utilizados para fijar la bisagra central de la derecha y quítela. Luego, quite la puerta inferior.



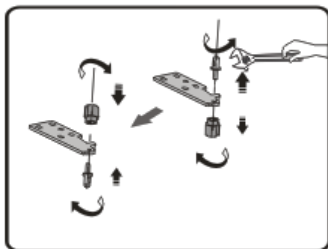
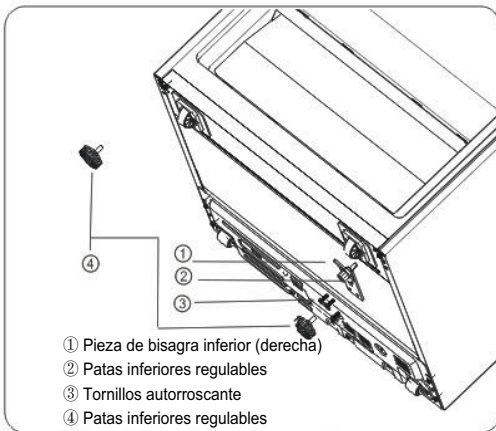
7. Coloque la puerta inferior sobre una superficie suave con los paneles hacia arriba. Afloje el tornillo ③ y desmonta la pieza ② y la pieza ①. Instala el tope izquierdo de repuesto de la puerta, ubicado en la bolsa de plástico adjunta, y fija el tope izquierdo en el lado izquierdo con el tornillo ③. Guarde la parte ① y la parte ② junto con el electrodoméstico para futuras referencias.



8. Cambie los cobertores de los orificios del tornillo y atornille la placa central de izquierda a derecha (como se muestra en la imagen de arriba).

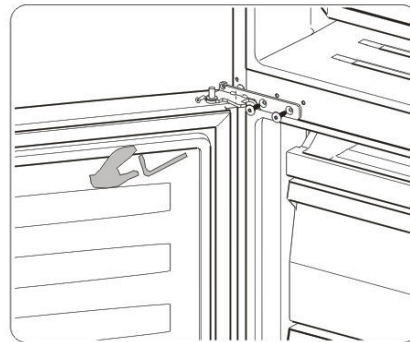
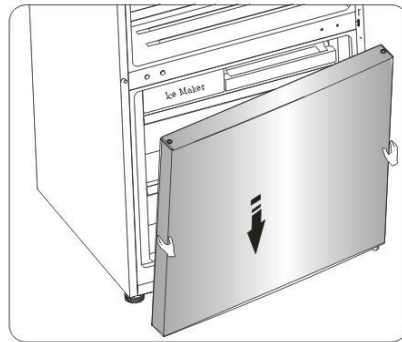


9. Incline el refrigerador hacia atrás, quite ④ (derecha). Quite los tres tornillos autorroscantes de la parte inferior de la bisagra (derecha). Afloje el eje de la bisagra inferior y luego instálelo en el sitio del orificio inverso y fíjelo en la posición (cámbielo en la parte de la bisagra izquierda). Quite la parte inferior de la bisagra del rincón izquierdo inferior del gabinete. Luego, fíjela con 3 tornillos, finalmente, instale la parte ④ en la parte inferior izquierda y derecha del gabinete.

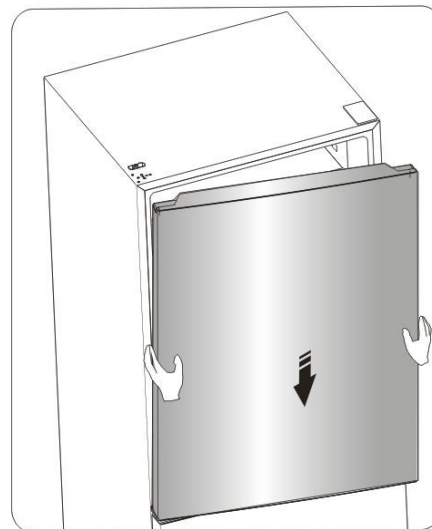


10. Pare el refrigerador y coloque cuidadosamente la puerta inferior en la clavija de la bisagra superior y manténgala en posición. Instale la bisagra central izquierda (en la bolsa de

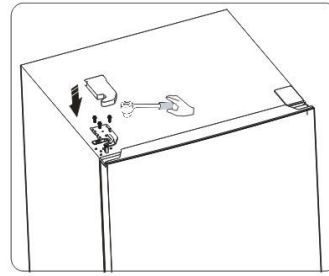
plástico) asegurándose que la puerta inferior esté asegurada en el lugar.



11. Inserte cuidadosamente la puerta superior en la bisagra central y manténgala en esa posición. Mueva la puerta superior a una posición adecuada. Ajuste la bisagra izquierda superior (en la bolsa de plástico) y la puerta superior y luego coloque la clavija de la bisagra en el orificio de la bisagra en la parte superior y fije la puerta en el lugar. Luego, fije la parte de la bisagra superior con tornillos (Sostenga cuidadosamente la puerta superior con la mano mientras realiza la instalación).



12. Arme el cobertor izquierdo de la bisagra (proporcionado en la bolsa de plástico) para que coincida con la bisagra; instale los estantes de la puerta en su posición original. Guarde el cobertor derecho de la bisagra junto con el electrodoméstico para futuras referencias.



Descripción del aparato



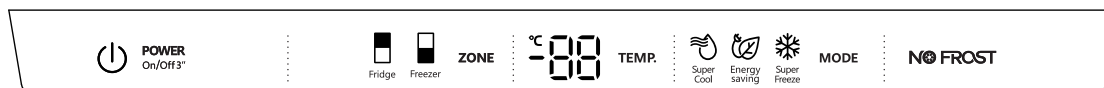
- | | | | |
|------------------------------|----------------------------------|--------------------------|--------------------------|
| 1 Panel de control | 7 Cajón Crisper | 13 Rueda | 19 Rejilla superior |
| 2 Gabinete | 8 Bandeja de hielo flexible | 14 Puerta del congelador | 20 Puerta de la heladera |
| 3 Interruptor de la puerta | 9 Cajón superior del congelador | 15 Junta del congelador | 21 Junta de la heladera |
| 4 Estante de vidrio | 10 Cajón central del congelador | 16 Estante inferior | |
| 5 Canal de viento | 11 Cajón inferior del congelador | 17 Estante del medio | |
| 6 Cubierta del cajón Crisper | 12 Patas inferiores regulables | 18 Tanque de agua | |

Nota!

- Debido a las modificaciones incesantes de nuestros productos, su refrigerador puede diferir un poco del de este manual de instrucciones pero sus funciones y métodos de uso son los mismos.
- Para obtener la mejor eficiencia energética de este producto, coloque todos los estantes, cajones y recipientes en su posición original como se muestra en la imagen de arriba.

Controles de la pantalla

Utilice el electrodoméstico siguiendo las siguientes normas. El electrodoméstico tiene funciones como el panel de control que se muestra en la siguiente imagen.



Control de la temperatura


● Para una preservación óptima de la comida, recomendamos que encienda el frigorífico por primera vez. La temperatura está configurada a 4 °C para el refrigerador y a -18 °C para el congelador.

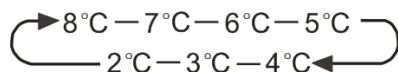
NOTA: Un ajuste de temperatura elevado acelerará los residuos de comida.

Si desea cambiar la temperatura, siga las siguientes instrucciones.


¡Precaución! Al ajustar una temperatura, se ajusta la temperatura media de todo el armario de la nevera. La temperatura dentro de cada compartimiento puede variar de la temperatura que se muestra en el panel dependiendo de cuánta comida haya almacenada y dónde esté ubicada. Las temperaturas ambientales también podrían afectar a la temperatura real del interior del aparato.

1. Frigorífico

 Pulse el botón 'ZONE' hasta que se encienda la luz del icono "Frigorífico"; después pulse el botón "TEMP" para configurar la temperatura del frigorífico entre 8°C y 2°C, según sus necesidades y el panel de control mostrará las cifras correspondientes conforme a la siguiente secuencia



2. Congelador

 Pulse el botón "ZONE" hasta que se encienda la luz del icono "Congelador" y a continuación pulse el botón "TEMP" para configurar la temperatura del congelador entre -14°C y -24°C, según sus necesidades y el panel de control mostrará las cifras correspondientes conforme a la siguiente secuencia.



3. Super Cool



Super Cool

Super Cool puede refrigerar los alimentos y mantenerlos frescos durante más tiempo. Es útil activarse before inserting a large amount of warm/room temperature food.

- Pulse el botón "MODE" para activar esta función. Se iluminará el icono "Super Cool" y el indicador de temperatura del frigorífico marcará 2°C.
- Super Cool se apagará automáticamente tras 3 horas.
- Cuando la función Super Cool esté encendida, puede apagarla pulsando "MODE" o ajustando la temperatura del frigorífico. Al apagar la función Super Cool de forma manual, los ajustes de temperatura del frigorífico volverán a su anterior configuración.

4. Ahorro de energía



Energy saving

Pulse el botón "MODE" para encender la función de ahorro de Energía. Se iluminará el icono "Ahorro de Energía".

- Cuando la función de Ahorro de Energía esté encendida, la temperatura del frigorífico cambiará automáticamente a 6°C y la del congelador a -17°C.
- Cuando la función Ahorro de energía está activada, puede apagarla pulsando el botón de "MODE" o "TEMP." y la configuración de temperatura del refrigerador volverá a la configuración previa.

5. Super Freeze



Super Freeze



Super Freeze se utiliza para precongelar y congelar rápidamente el compartimento del congelador.

Esta función acelera el congelado de alimentos frescos y, a su vez, protege los alimentos ya guardados de descongelados indeseados.

- Pulse el botón "MODE" para activar esta función. Se iluminará el icono "Super Freeze" y la temperatura del congelador descenderá hasta los -24°C.
- Para congelar alimentos frescos, active la función Super Freeze al menos 24 horas antes de guardar los alimentos para que se complete el precongelado.
- Super Freeze se desactiva automáticamente después de 52 horas.
- Cuando la función Super Freeze esté encendida, puede apagarla pulsando "MODE" o ajustando la temperatura del congelador. Al apagar manualmente la función Super Freeze, la temperatura del congelador volverá a los valores anteriores.

NOTA: Cuando seleccione la función "Super Freeze", asegúrese de que no haya bebidas enlatadas o botellas (especialmente bebidas gasificadas) en el compartimiento del congelador. Las botellas y latas podrían explotar.

6. ALIMENTACIÓN

 **POWER** Mantenga pulsado el botón "POWER" durante tres segundos para encender o apagar esta función. Cuando la función power esté encendida, se iluminará el icono  y el panel mostrará "OF". Si no se ha pulsado ningún botón, el panel se apagará 1 minuto después.

- Si desea apagar la función power, asegúrese de que el panel esté iluminado. De no ser así, pulse cualquier botón para que se ilumine.

NOTA:

When the power function is on, the refrigerator stops cooling.

7. Alarma de la puerta

- Si la puerta del frigorífico permanece abierta más de 2 minutos, el panel de control mostrará "dr", y la alarma de la puerta se detendrá 8 minutos después.
- Para ahorrar energía, no deje la puerta del frigorífico abierta durante mucho tiempo. La alarma de la puerta puede apagarse cerrando la puerta.

Uso del aparato

El electrodoméstico cuenta con los accesorios como los que se muestran en “Descripción del aparato”; con estas instrucciones usted puede utilizarlos de la manera correcta. Se recomienda leerla detenidamente antes de utilizar el aparato.

Estante de la puerta

Es ideal para almacenar líquidos enlatados, botellas y alimentos envasados, etc. No coloque muchas cosas pesadas en el estante.

Estante en el refrigerador

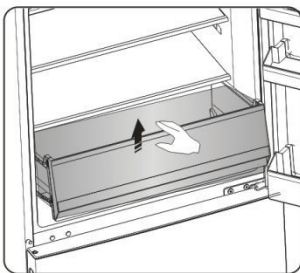
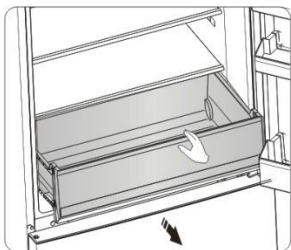
1. Hay estantes en el refrigerador y se pueden extraer para poder limpiarlos.



2. Cajón Crisper es ideal para almacenar frutas y verduras, etc.

Primero, retire el cajón Crisper del lugar. Segundo, levántelo y quite el cajón Crisper.

Siguiendo la secuencia opuesta, usted puede colocar el cajón Crisper de manera correcta.



Cámara del congelador

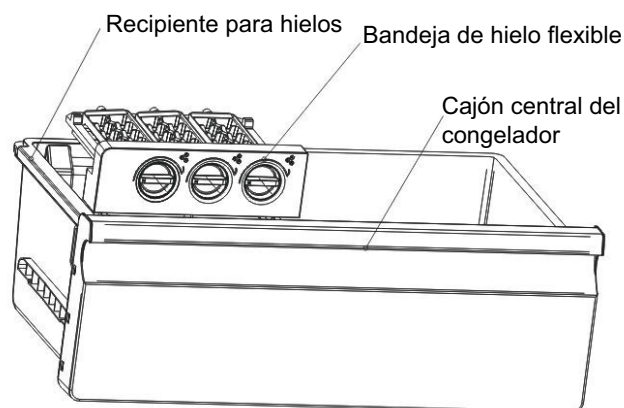
La cámara del congelador es ideal para almacenar alimentos que requieran congelarse, como por ejemplo la carne, cremas heladas.

¡Precaución! Nunca cierre la puerta del congelador cuando los cajones, los soportes de instalación y la bandeja de hielo están extendidos. Esto puede dañar la unidad. Asegúrese de no dejar las botellas en el congelador por más tiempo de que sea necesario ya que el líquido congelado puede romper las botellas.

Cubeta flexible para el hielo

La bandeja de hielo flexible produce y almacena cubos de hielo.

1. Extraiga la bandeja de hielo flexible del soporte de instalación.
2. Llene con agua potable por debajo de la marca del nivel máximo.
3. Coloque la bandeja de hielo llena nuevamente en el soporte.
4. Espere por 3 horas, gire la perilla en sentido horario y el hielo caerá en el recipiente para hielos que se encuentra abajo.



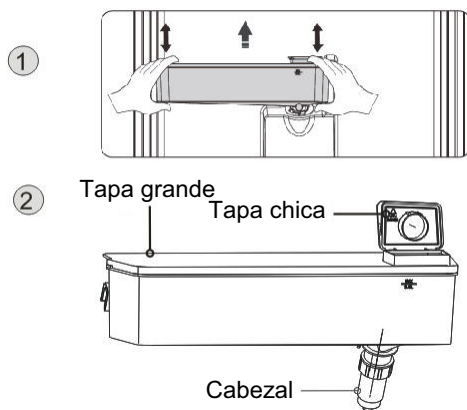
Dispensador de agua

El dispensador de agua, ubicado en la puerta de la heladera, se utiliza para almacenar agua potable. Esta característica le proporciona agua fresca sin abrir el refrigerador. Debería informarse sobre los siguientes consejos.

● Antes del uso

Limpie las piezas del dispensador de agua antes de utilizar el electrodoméstico por primera vez.

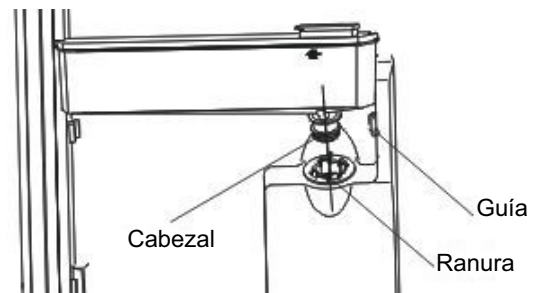
1. Sostenga firmemente ambos lados del tanque de agua y luego levante cuidadosamente el tanque de agua moviéndolo hacia arriba y hacia abajo.
2. Desatornille el cabezal; luego, límpielo y limpie el interior del tanque de agua (incluyendo la tapa grande y la tapa chica).
3. Déjelo secar de forma natural o utilice un secador.



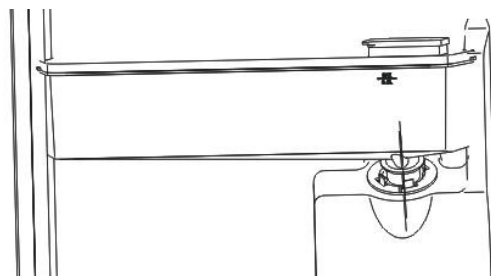
● Montaje

After cleaning, please assemble these parts together, with reverse sequence of cleaning procedure; and then fit them on the door according to the following procedure.

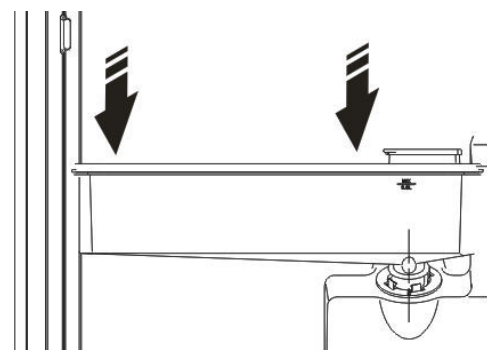
1. Inserte el cabezal en el orificio de la puerta.
2. Coloque el tanque a lo largo de las guías en la puerta.
3. Presione ambos lados del tanque.
4. Cuando escuche el sonido de un "clic" significa que la instalación se completó.



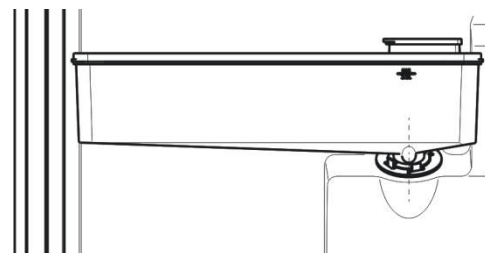
①



②



③



④

● Llenar agua

Antes de llenar el tanque con agua potable, asegúrese de que el tanque de agua esté estable y en la posición correcta.

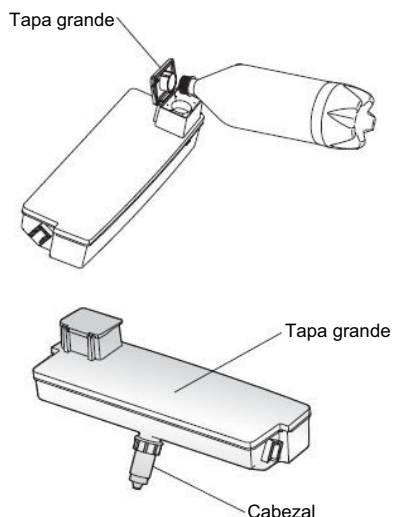
¡Precaución!

Llene con agua hasta 3,5L (como se

sugiere) y no por encima del nivel. De lo contrario, puede desbordarse cuando la tapa esté cerrada.

Le recomendamos realizar el llenado de las siguientes maneras.

Abra la pequeña tapa girándola y llene la cubeta con agua por la entrada de la tapa grande. Recuerde rotar la tapa pequeña hasta su posición original cuando termine de llenarla de agua.



¡Advertencia!

--No toque otras partes cuando vierta el agua ya que podría causar fugas de agua.

--Sugerimos no colocar otras bebidas (leche, jugo, bebidas gasificadas, etc.), excepto agua potable, especialmente aquellas que contengan partículas (que pueden causar fallas en el funcionamiento).

--Está prohibido llenar el tanque de agua con agua caliente.

●Recepción del agua

Debe utilizar el vaso correcto para recibir el agua debajo del dispensador.



¡Advertencia!

--No presione la palanca del dispensador de agua sin un vaso debajo ya que se puede derramar el agua.

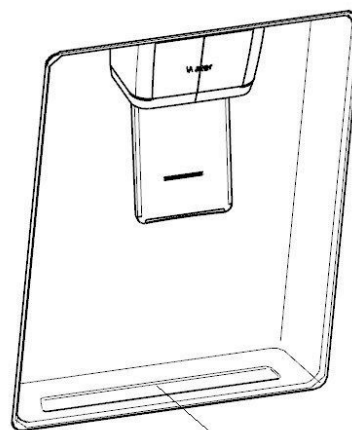
--Aunque no utilice el dispensador de agua y para evitar que el aire frío salga del gabinete, mantenga las piezas del dispensador de agua (especialmente la caja de almacenamiento de agua y el cabezal) instaladas.

● Limpieza

1. Quite cuidadosamente el tanque de agua de la puerta y luego limpie el tanque, la tapa y el cabezal con un poco de agua.

2. Después de limpiar el electrodoméstico, déjelo secar de forma natural o utilice un secador.

3. Si ha utilizado el dispensador de agua muchas veces, el agua en el tanque receptor puede gotear hacia el suelo, lo que puede humedecerlo; usted debería limpiar el tanque con una toalla seca de forma regular antes de que se desborde.



Tanque receptor

Limpeza y mantenimiento

Por motivos de higiene, se debe limpiar periódicamente el aparato (así como los accesorios exteriores e interiores) al menos cada dos meses.

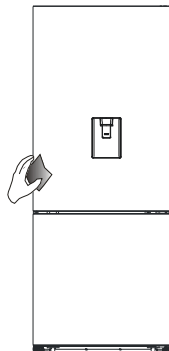
¡Advertencia!

¡No se debe conectar el electrodoméstico en el tomacorriente durante la limpieza ya que existe riesgo de descargas eléctricas! Antes de limpiarlo, apague el aparato y desconecte el enchufe de la toma eléctrica.

Limpeza exterior

Limpe el panel de control con un paño limpio y suave.

- Rocíe agua en el trapo de limpieza en lugar de rociarla directamente en la superficie del aparato. Esto ayudará a distribuir la humedad de manera uniforme por la superficie.
- Limpie las puertas, asas y superficies del armario con un detergente suave y, a continuación, séquelas con un trapo suave.



¡Precaución!

- No utilice objetos afilados, ya que podrían rayar la superficie.
- No utilice diluyentes, detergente para vehículos, Clorox, aceites etéreos, limpiadores abrasivos ni disolventes orgánicos, como benceno, para limpiarlo. Podrían dañar la superficie del aparato y provocar un incendio.

Limpeza interior

Debe limpiar periódicamente el interior del aparato. Le resultará más fácil limpiarlo cuando tenga poca cantidad de comida. Limpie el interior del frigorífico y el congelador con una solución débil de bicarbonato de soda y, a continuación,

aclérelo con agua caliente usando un trapo o esponja escurridos. Séquelo completamente antes de volver a colocar los estantes y cestas. Seque bien todas las superficies y partes extraíbles antes de volver a colocarlas.



Aunque esta unidad se descongela automáticamente, puede producirse una capa de escarcha en las paredes interiores del congelador si la puerta del congelador se abre con frecuencia o se mantiene abierta durante demasiado tiempo. Si la escarcha es demasiado gruesa, elija un momento en el que las existencias de alimentos sean bajas y siga estos pasos:

1. Retire los alimentos y los accesorios, desenchufe el aparato de la electricidad y deje las puertas abiertas. Ventile bien la habitación para acelerar el proceso de descongelación.
2. Cuando se haya descongelado completamente, limpie el congelador siguiendo el proceso antes descrito.

¡Precaución!

No utilice objetos afilados para eliminar la escarcha del compartimento congelador. Solo se debe volver a conectar a la corriente y encender el aparato cuando el interior esté completamente seco.

Limpeza del sello de las puertas

Procure mantener limpio el sello de las puertas. Los alimentos y bebidas pegajosos pueden hacer que los sellos se enganchen en el armario y se rompan al abrir la puerta. Limpie el sello con un detergente suave y agua caliente. Aclárelo y séquelo completamente después de limpiarlo.

¡Precaución! Solo se debe encender el aparato si los sellos de las puertas están completamente secos.

Reemplazo de la luz LED:

Advertencia:

Una persona capacitada debe

reemplazar la luz LED. Si la luz LED se daña, contacte a la línea de atención al cliente para una asistencia. Para reemplazar la luz LED, siga los siguientes pasos:

1. Desenchufe el aparat.
2. Quite el cobertor de la luz presionando hacia arriba y hacia afuera.
3. Sostenga el cobertor de la luz LED con una mano y tire con la otra mientras presiona el conector.
4. Reemplace la luz LED y colóquela correctamente en el lugar.

Sugerencias y consejos útiles

Consejos de ahorro de energía

Le recomendamos que siga estos consejos para ahorrar energía.

- Procure evitar mantener la puerta abierta durante mucho rato para ahorrar energía. Asegúrese de que el aparato esté alejado de fuentes de calor (luz solar directa, horno eléctrico o estufa, etc)
- No ajuste una temperatura más fría de lo necesario.
- No guarde alimentos calientes ni líquidos con evaporación en el aparato.
- Coloque el aparato en una habitación bien ventilada y sin humedad. Consulte el capítulo Instalar el aparato nuevo.
- Si el diagrama muestra la combinación correcta de cajones, cajones para verduras y estantes, no la modifique, ya que ha sido diseñada para ofrecer la configuración energética más eficiente.

Sugerencias para refrigerar alimentos frescos

- No coloque alimentos calientes directamente en el frigorífico o el congelador, ya que la temperatura interna aumentará haciendo que el compresor

necesite más potencia y consuma más energía.

- Cubra o envuelva los alimentos sobre todo si tienen un sabor fuerte.
- Coloque adecuadamente los alimentos para que el aire pueda circular libremente a su alrededor.

Sugerencias de refrigeración

- Carne (todo tipo), envolver en bolsas de polietileno: Envuélvala y colóquela en el estante de cristal que hay sobre el cajón de las verduras. Respete siempre los tiempos de almacenamiento y consúmlala según las fechas recomendadas por los fabricantes.
- Alimentos cocinados, platos fríos, etc.: Deben estar siempre cubiertos y se pueden colocar en cualquier estante.
- Frutas y verduras: Se deben guardar en el cajón especial incluido.
- Mantequilla y queso: Se debe envolver en papel hermético o con film plástico.
- Botellas de leche: Deben tener tapa y se deben guardar en los estantes de la puerta.

Sugerencias de congelación

- Cuando lo encienda por primera vez o después de un largo periodo sin usarlo, deje que el aparato funcione al menos dos horas con los ajustes más altos antes de meter alimentos.
- Prepare los alimentos en porciones pequeñas para permitir que se congelen rápida y completamente y para que después sea posible descongelar solo la cantidad necesaria.
- Envuélvalos en papel de aluminio o polietileno para alimentos que sean herméticos.
- No permita que los alimentos frescos y sin congelar toquen los que ya estén congelados para evitar que suba la temperatura de estos últimos.
- Es probable que se produzcan quemaduras por congelación en la piel si se consumen productos congelados inmediatamente después de sacarlos del congelador.
- Se recomienda etiquetar y datar cada

paquete congelado para mantener un seguimiento de los tiempos de almacenamiento.

Recomendaciones para guardar los alimentos congelados

- Asegúrese de que el vendedor de los alimentos haya almacenado los alimentos congelados de forma correcta.
- Una vez descongelados los alimentos se deteriorarán rápidamente y no deben volverse a congelar. No supere el tiempo de almacenamiento indicado por el fabricante de los alimentos.

Apagar el aparato

Si fuera necesario apagar el aparato durante un periodo prolongado, debe seguir estos pasos para prevenir la aparición de hongos en él.

1. Retire todos los alimentos.
2. Retire el enchufe eléctrico de la corriente.
3. Limpie y seque completamente el interior.
4. Asegúrese de que todas las puertas queden abiertas ligeramente para permitir que circule el aire.

Solución de problemas

Si experimenta algún problema con el aparato o le preocupa que no funcione correctamente, puede realizar estas sencillas comprobaciones antes de llamar al servicio técnico.

¡Advertencia! No intente reparar el aparato usted mismo. Si el problema persiste después de haber realizado las comprobaciones descritas a continuación, póngase en contacto con un electricista cualificado, un ingeniero de mantenimiento autorizado o con la tienda donde compró el producto.

Problema	Causa posible y solución
El aparato no funciona correctamente	Compruebe si el cable eléctrico está enchufado correctamente en la toma eléctrica.
	Compruebe que la función "Alimentación" está encendida pulsando el botón "power" durante 3 segundos.
	Compruebe el fusible o el circuito del suministro eléctrico y sustitúyalos si fuera necesario.
	Es normal que el congelador no funcione durante el ciclo de descongelación automática, o durante periodos cortos después de encender el aparato para proteger el compresor.

Salen olores de los compartimentos	Es posible que sea necesario limpiar el interior.
	Algunos alimentos, recipientes o envoltorios provocan olores.
Sale ruido del aparato	Los sonidos descritos a continuación son bastante normales: <ul style="list-style-type: none"> •Ruido de funcionamiento del compresor. •Ruido de movimiento de aire del motor del ventilador pequeño en el compartimento del congelador o los otros compartimentos. •Sonido de gorgoteo similar al de agua hirviendo. •Sonido de golpeteo durante la descongelación automática. •Sonido de chasquido antes de que arranque el compresor.
	Otros ruidos inusuales pueden ser debidos a los motivos descritos a continuación y es posible que deba comprobarlos y tomar medidas: <ul style="list-style-type: none"> •El armario no está nivelado. •La parte trasera del electrodoméstico toca la pared. •Botellas o recipientes caídos o rodando.
El motor funciona continuamente	Es normal escuchar periódicamente el sonido del motor, que deberá funcionar con más intensidad en las siguientes circunstancias: <ul style="list-style-type: none"> •El ajuste de temperatura es más frío de lo necesario. •Se ha almacenado recientemente una gran cantidad de comida caliente dentro del aparato. •La temperatura fuera de la unidad es muy elevada. •Las puertas han estado abiertas demasiado rato o se abren muy a menudo. •Después de instalar la unidad o por inactividad durante un largo periodo de tiempo.
Hay una capa de escarcha en el compartimento	Compruebe que las salidas de aire no estén bloqueadas con alimentos y asegúrese de que la comida esté colocada dentro del aparato de forma que permita una ventilación suficiente. Asegúrese de que la puerta esté completamente cerrada. Para ver cómo eliminar la escarcha, consulte el capítulo "Limpieza y mantenimiento".
La temperatura interna es demasiado cálida	Es posible que las puertas hayan estado abiertas demasiado rato o con mucha frecuencia, o que las puertas se mantengan abiertas por algún obstáculo, o que el aparato tenga poco espacio a los lados, en la parte trasera o encima.
La temperatura interior es demasiado fría	Aumente la temperatura siguiendo el capítulo "Controles de la pantalla".
Las puertas no se pueden cerrar fácilmente	Compruebe si la parte superior del refrigerador está inclinada hacia atrás entre 10~15 mm para permitir que las puertas se cierren solas o si hay algo dentro que impida el cierre de puertas.

Eliminación del aparato

Está prohibido eliminar este aparato con los residuos domésticos.


Material de embalaje

Los materiales de embalaje con el símbolo de reciclaje son reciclables. Arroje el embalaje al contenedor de recogida de residuos adecuado para reciclarlo.

Antes de eliminar el aparato

1. Retire el enchufe eléctrico de la toma eléctrica.
2. Corte el cable eléctrico y deséchelo con el enchufe.

¡Advertencia! Los refrigeradores contienen refrigerante y gases en el aislamiento. El refrigerador y los gases tienen que ser desechados de manera profesional ya que pueden causar lesiones a los ojos o la ignición. Asegúrese de que la tubería del circuito de refrigerante no esté dañada antes de desecharla correctamente.

	Correct Disposal of this product
	<p>Este símbolo en el producto o en su embalaje indica que no se debe tratar como residuos domésticos. En su lugar, se debe llevar al punto de recogida de residuos adecuados para reciclar el equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto se elimina correctamente, ayudará a prevenir las consecuencias negativas potenciales para el entorno y la salud humana, que de lo contrario podrían ser causadas por la manipulación inadecuada de los residuos de este producto. Para más información detallada acerca del reciclaje de este producto, póngase en contacto con el servicio de eliminación de residuos domésticos de su ayuntamiento o con la tienda donde compró el producto.</p>

Para evitar contaminaciones alimentarias, siga estas instrucciones

- Abrir la puerta durante largos periodos puede provocar un aumento significativo de la temperatura de los componentes del aparato.
- Limpie periódicamente las superficies que puedan entrar en contacto con los alimentos y los sistemas de drenaje accesibles.
- Almacene la carne y el pescado crudos en contenedores adecuados en el refrigerador, de forma que no toquen ni goteen sobre otros alimentos.
- Los compartimentos de dos estrellas para alimentos congelados son aptos para almacenar alimentos precongelados, almacenar o hacer helado y cubitos de hielo. - Los compartimentos de una, dos y tres estrellas no son adecuados para congelar alimentos frescos.

Orden	Compartimentos TIPO	Temp. de almacenamiento objetivo [°C]	Alimentos adecuados
1	Nevera	+2 ~ +8	Huevos, alimentos cocidos, alimentos envasados, frutas y verduras, productos lácteos, pasteles, bebidas y otros alimentos que no son adecuados para la congelación.
2	(***)*-Congelador	≤ -18	Mariscos (pescado, camarones, mariscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (El tiempo recomendado es de 3 meses: los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo), adecuados para alimentos frescos congelados.
3	***-Congelador	≤ -18	Mariscos (pescado, camarones, mariscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (El tiempo recomendado es de 3 meses: los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo). No es adecuado para congelar alimentos frescos.
4	** -Congelador	≤ -12	Mariscos (pescado, camarones, mariscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (El tiempo recomendado es de 2 meses: los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo). No es adecuado para congelar alimentos frescos.
5	*-Congelador	≤ -6	Mariscos (pescado, camarones, mariscos), productos acuáticos de agua dulce y productos cárnicos (El tiempo recomendado es de 1 mes: los valores nutricionales y el sabor disminuyen con el tiempo). No es adecuado para congelar alimentos frescos.
6	0 estrellas	-6 ~ 0	Cerdo fresco, carne de res, pescado, pollo, algunos alimentos procesados envasados, etc. (Recomendado para comer dentro del mismo día, preferiblemente no más tarde de 3 días). Alimentos procesados encapsulados parcialmente embalados / envueltos (alimentos no congelables)
7	Enfriar	-2 ~ +3	Cerdo, ternera, pescado y pollo frescos/congelados, productos de agua dulce, etc. (7 días por debajo de 0 °C y por encima de 0 °C, se recomienda consumir durante el mismo día, preferiblemente no más de 2 días). Marisco (menos de 0 durante 15 días, no se recomienda almacenar por encima de 0 °C).

8	Alimentos frescos	0~+4	Cerdo, ternera, pescado y pollo frescos, alimentos cocinados, etc. (se recomienda comer durante el mismo día, preferiblemente no más de 3 días).
9	Vino	+5~+20	Vino tinto, vino blanco, vino espumoso, etc.

Nota: almacene los diferentes alimentos según compartimentos o la temperatura de almacenamiento objetivo de los productos adquiridos.

- Si el refrigerador permanece vacío durante mucho tiempo, desenchúfelo, descongele, limpie, seque y deje la puerta abierta para prevenir la formación de moho en el interior.

Limpieza del dispensador de agua (especial para productos de dispensador de agua:

- Limpie los depósitos de agua si no se utilizan durante 48 horas; enjuague el sistema de agua conectado a un suministro de agua si no se ha sacado agua en 5 días.

ADVERTENCIA: Los alimentos deben envasarse en bolsas antes de ponerlos en la nevera y los líquidos deben embotellarse o meterse en recipientes con tapa para evitar problemas debido a que la estructura del producto no es fácil de limpiar.

svan

SC18800ENFIDX

USER'S OPERATION MANUAL

Before operating this unit, please read this manual thoroughly, and retain for future reference

English

Contents

Safety and warning information.....	2	Cleaning and care.....	21
Installing your new appliance.....	8	Helpful hints and tips.....	22
Description of the appliance.....	15	Troubleshooting.....	23
Display controls.....	16	Disposal of the appliance.....	25
Using your appliance.....	18		



Safety and warning information

For your safety and correct usage, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to make sure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and be sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that anyone using it throughout its life, will be properly informed on its usage and safety notices.

For the safety of life and property, keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Safety for children and others who are vulnerable people

- According to EN standard

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

According to IEC standard

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

- Keep all packaging away from children as there is risk of suffocation.
- If you are discarding the appliance, pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent children playing from suffering an electric shock or from closing themselves inside it.
- If this appliance, featuring a magnetic door seals, is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make the spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety

- **WARNING** — Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
 - **WARNING** — If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
 - **WARNING** — Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
 - **WARNING** — Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
 - **WARNING** — Do not damage the refrigerant circuit.
 - **WARNING** — Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
-

-
- **WARNING** — The refrigerant and insulation blowing gas are flammable. When disposing of the appliance, do so only at an authorized waste disposal centre. Do not expose to flame.
 - **WARNING** —When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
 - **WARNING** —Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

Replacing the illuminating lamps

- **WARNING**—The illuminating lamps must not be replaced by the user! If the illuminating lamps is damaged, contact the customer helpline for assistance.

This warning is only for refrigerators that contain illuminating lamps.

Refrigerant

The refrigerant isobutene (R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable. During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged.

The refrigerant (R600a) is flammable.

- **WARNING** — Refrigerators contain refrigerant and gases in the insulation. Refrigerant and gases must be disposed of professionally as they may cause eye injuries or ignition. Ensure that tubing of the refrigerant circuit is not damaged prior to proper disposal.



WARNING: Risk of fire / flammable materials

If the refrigerant circuit should be damaged:

- Avoid opening flames and sources of ignition.
 - Thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated.
-

It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way.

Any damage to the cord may cause a shortcircuit, fire, and/or electric shock.



Electrical safety

1. The power cord must not be lengthened.
2. Make sure that the power plug is not crushed or damaged. A crushed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
3. Make sure that you can access the main plug of the appliance.
4. Do not pull the main cable.
5. If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
6. You must not operate the appliance without the interior lighting lamp cover.
7. The fridge is only applied with power supply of single phase alternating current of 220~240V/50Hz. If fluctuation of voltage in the district of user is so large that the voltage exceeds the above scope, for safety sake, be sure to apply A.C. Automatic voltage regulator of more than 350W to the fridge. The fridge must employ a special power socket instead of common one with other electric appliances. Its plug must match the socket with ground wire.

Daily use

- Do not store flammable gass or liquids in the appliance, There is a risk of an explosion.
 - Do not operate any electrical appliances in the appliance (e.g. electric ice cream makers, mixers etc.).
 - When unplugging always pull the plug from the mains socket, do not pull on the cable.
 - Do not place hot items near the plastic components of this appliance.
-

-
- Do not place food products directly against the air outlet on the rear wall.
 - Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacture's instructions.
 - The appliances manufactures storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relrelevant instructions for storage.
 - Do not place carbonated or fizzy drinks in the freeze compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.
 - Frozen food can cause frost burns if consumed straight from the freezer compartment.
 - Do not place the appliance in direct sunlight.
 - Keep buring candles, lamps and other items with naked flames away from the appliance so that do not set the appliance on fire.
 - The appliance is intended for keeping food stuff and/or beverages in normal household as explained in this instruction booklet The appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
 - Do not remove nor touch items from the freezer compartment if your hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
 - Never use the base, drawers, doors etc. to stand on or as supports.
 - Frozen food must not be refrozen once it has been thawed out.
 - Do not consume ice popsicles or ice cubes straight from the freezer as this can cause freezer burn to the mouth and lips.
 - To avoid items falling and causing injury or damage to the appliance, do not overload the door racks or put too much food in the crisper drawers.
 - This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance.

caution!

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects, steam cleaner, ethereal oils, organic solvents or abrasive cleansers.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.

Installation Important!

- For electrical connection carefully, follow the instructions given in this manual.
Unpack the appliance and check if there are damages on it.
- Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In this case retain packing.
- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation, follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the back of the product should not be too close to a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, condenser) to prevent the risk of a fire, follow the instructions relevant to installation.
- The appliance must not be locate close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.
 - 1)If the appliance is Frost Free.
 - 2)If the appliance contains freezer compartment.

Note: Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.(This clause applies only to the EU region.)

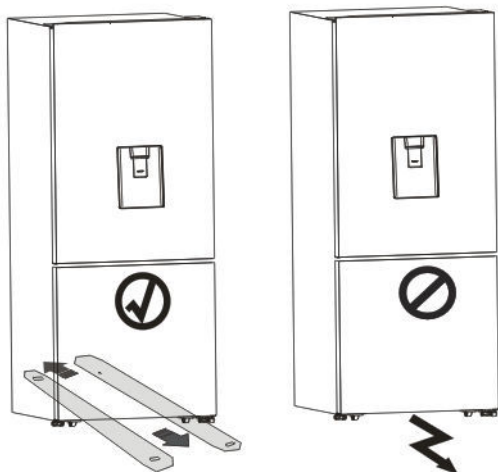
Installing your new appliance

Before using the appliance for the first time, you should be informed of the following tips.

Warning!

For proper installation, this refrigerator must be placed on a level surface of hard material that is the same height as the rest of the flooring. This surface should be strong enough to support a fully loaded refrigerator.

The rollers, which are not castors, should be only used for forward or backward movement. Moving the refrigerator sideways may damage your floor and the rollers.

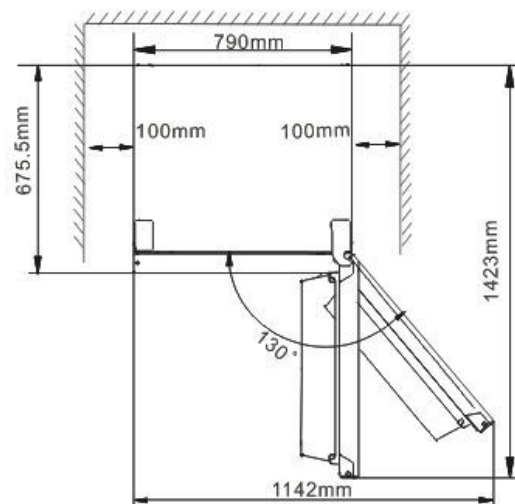
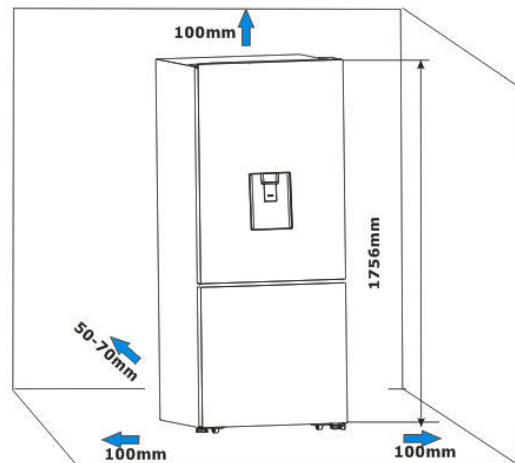


Ventilation of appliance



In order to improve efficiency of the cooling system and save energy, it is necessary to maintain good ventilation around the appliance for the dissipation of heat. For this reason, sufficient clear space should be available around the refrigerator.

Suggest: It is advisable for there to be 50-70mm of space from the back to the wall, at least 100mm from its top, at least 100mm from its side to the wall and a clear space in front to allow the doors to open 130°. As shown in follow diagrams.



Note:

• This appliance performs well within the climate class from SN to T showed in the table below. It may not work properly if being left at a temperature above or below the indicated range for a long period.

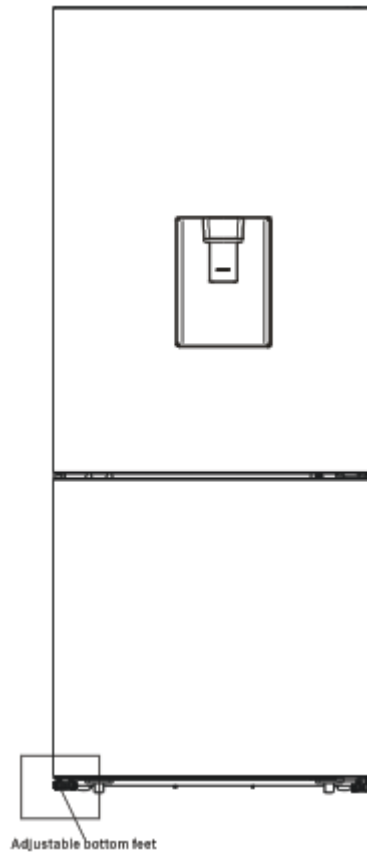
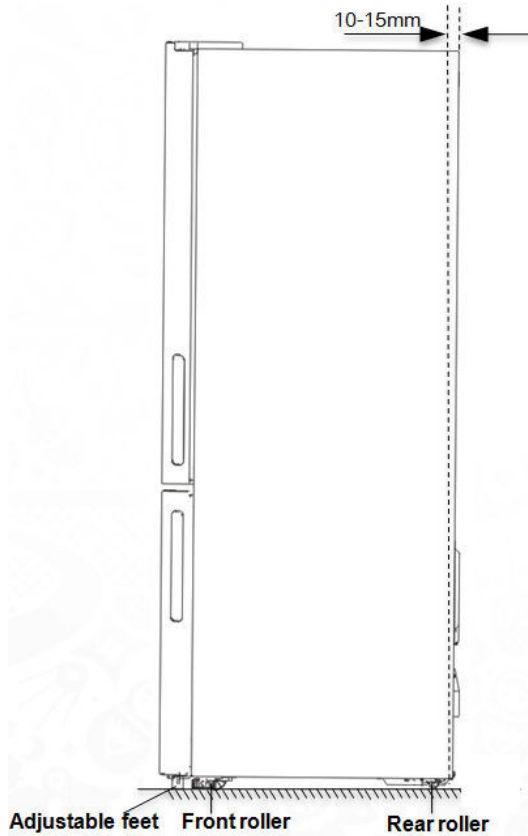
Climate class	Ambient temperature
SN	+10°C to +32°C
N	+16°C to +32°C
ST	+16°C to +38°C
T	+16°C to +43°C

• Stand your appliance in a dry place to avoid high moisture.

• Keep the appliance out of direct sunlight, rain or frost. Stand the appliance away from heat sources such as stoves, fires or heaters.

Leveling of appliance

- For sufficient leveling and air circulating in the lower rear section of the appliance, the bottom feet may need to be adjusted. You can adjust them manually by hand or by using a suitable spanner.
- To allow the doors to self-close, tilt the top backwards by 10-15mm.

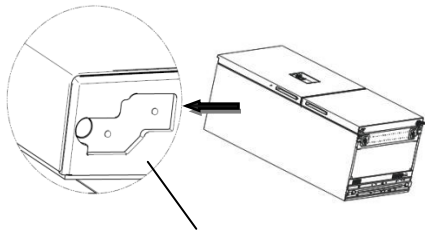


Note:

- If required you may lay the refrigerator on its back in order to gain access to the base, you should rest it on soft foam packaging or similar material to avoid damaging the backboard of the refrigerator.

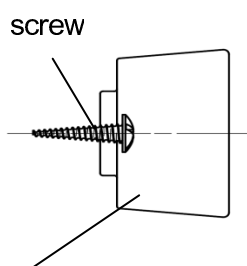
- There is no need to install these accessories under normal usage. Only under the extreme circumstances, that is opening the door about 90 degree, this refrigerator may take risk of tipping. Then rubber supporting pad should be fastened to the lower base cover to steady this appliance.

1. Tilt appliance to find screw hole on the left of lower base cover.



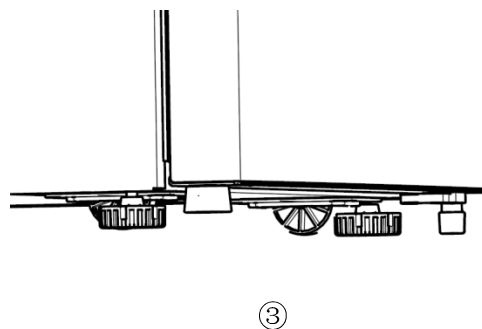
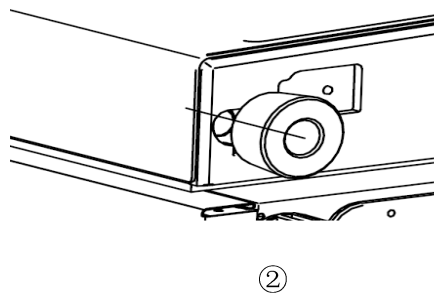
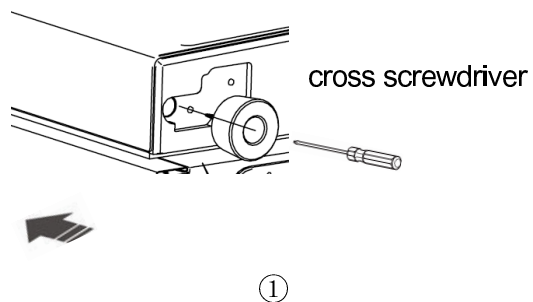
lower base cover

2. Put screw into the hole of rubber supporting pad.



rubber supporting pad







3. Make screw in alignment with the hole on lower base cover. Fasten rubber supporting pad to the base cover firmly by a cross screwdriver (self-provided).



4.2 Reversing the door

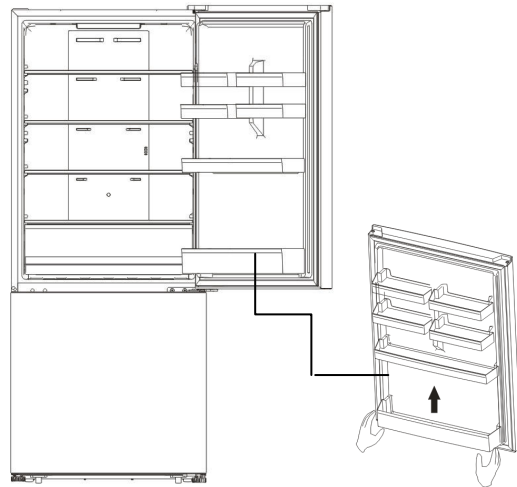
The side at which the door opens can be changed, from the right side (as supplied) to the left side if required.

Warning! When reversing the door, the appliance must not be connected to the mains. Make sure that the plug is removed from the mains socket.

Additional parts (in the plastic bag)	
	
Left Hinge	Left Hinge Cover
	
Allen Wrench(4mm)	Left Middle Hinge
	
Left Stop Block*2	Left Door Stopper*2

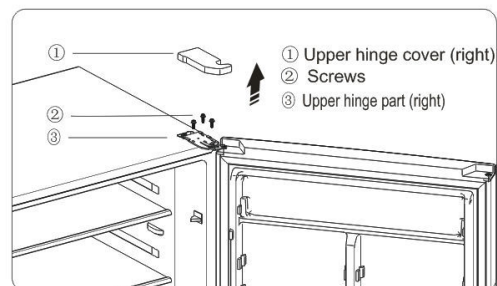
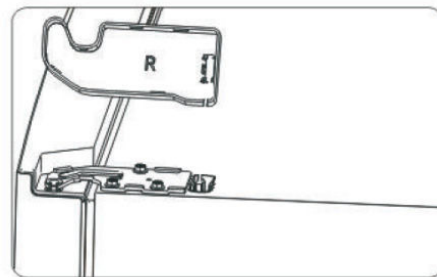
Note: If required, the refrigerator may be positioned on its back in order to gain access to the base, it should be rested on soft foam packaging or similar material to avoid damaging the backboard of the refrigerator. To reverse the door, the following steps are recommended.

1. Stand the refrigerator upright. Open the door to **remove** all door racks (to avoid damage) and then close the door.



Caution!

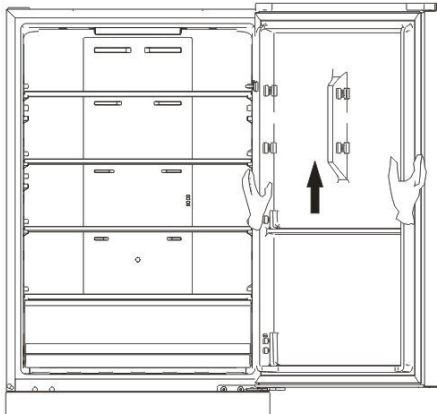
slightly squeeze the door rack from two sides towards the center and inside of the door rack, then move it upward when taking out the upper rack and lower rack.
2. Remove right upper hinge cover ① on top of the cabinet. Remove the 3 screws ② used for fixing the right upper hinge part (see picture below) and dismantle the upper hinge parts ③.



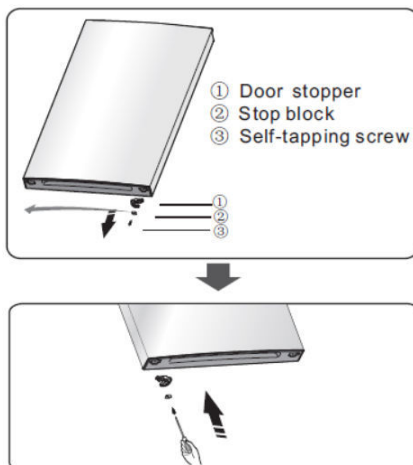
3. Remove screw cover from the left-front corner of cabinet with flat head screwdriver and install screw cover-right to the right front corner. Put the upper

hinge cover(right) and upper hinge part (right) into the plastic bag.

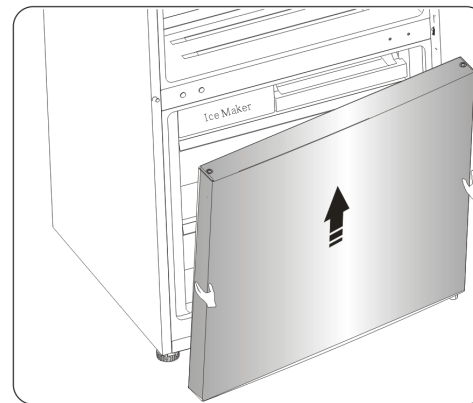
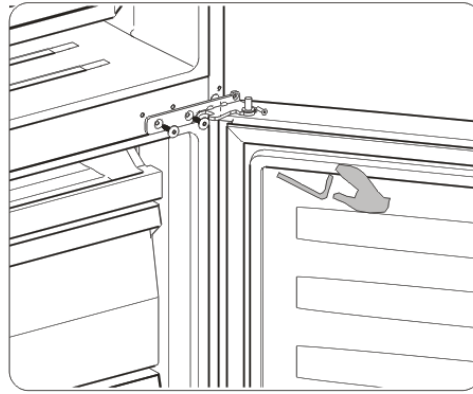
4. Remove the upper door from the middle hinge by carefully lifting the door straight up.



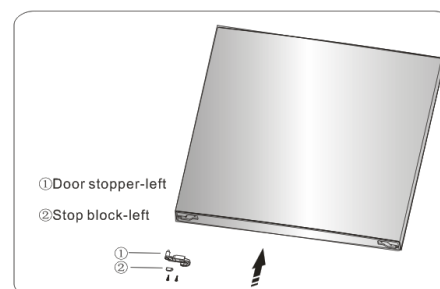
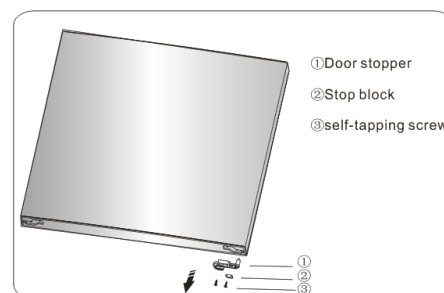
5. Place the upper door on a smooth surface with its panel upwards. Loosen screw ③ and take down part ② and part ①, Install replacement door stopper-left provided (in the plastic bag attached) and left stop block to the left side with screw ③. Conserve part ① and ② with the appliance for future reference.



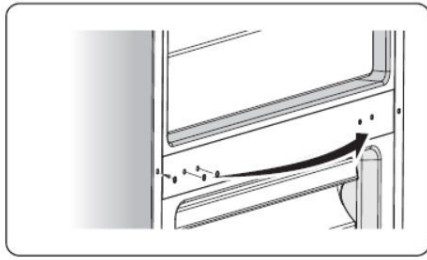
6. Use the Allen wrench(provided in the plastic bag) to loosen screws used to fix the right middle hinge and remove right middle hinge. Then remove the lower door.



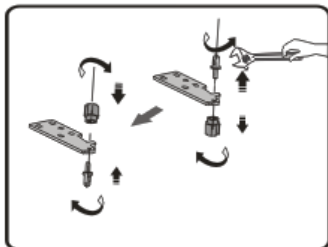
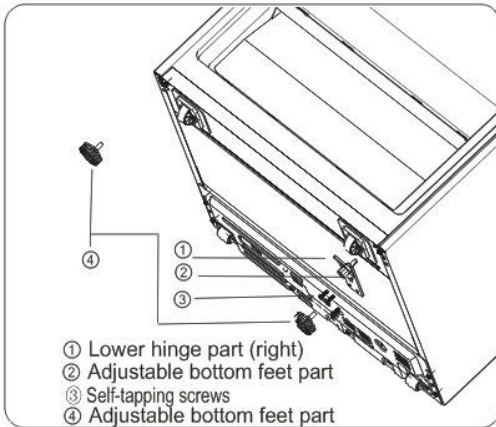
7. Place the lower door on a smooth surface with its panel upwards. Loosen screw ③ and dismount part ② and part ①, Install replacement door stopper-left provided (in the plastic bag) and left stop block to the left side with screw ③. Keep part ① and ② with the appliance for future reference.



8. Change screw hole covers and screw on middle cover plate from left to right (as shown in figure below).

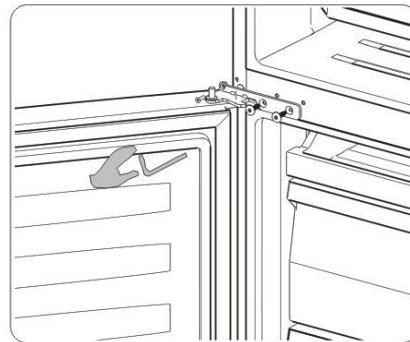
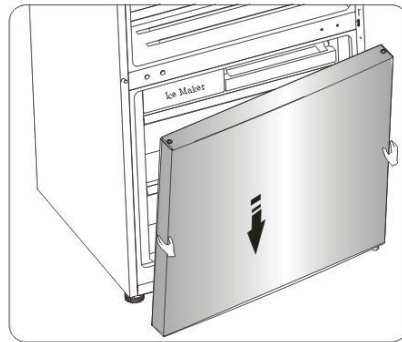


9. Lie the refrigerator backwards, Remove ④ (right), Remove three self-tapping screws from the lower hinge part(right). Loosen the lower hinge axis then install it on the reverse hole site, and tighten into position(change it into left hinge part). Remove the lower hinge part to the left-bottom corner of the cabinet, Then fix it with 3 screws, finally install part ④ on the left-bottom and right-bottom of cabinet.

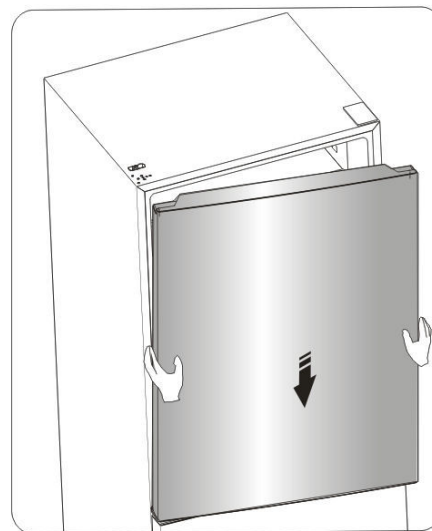


10. Stand the refrigerator upright and carefully slot the lower door onto the lower hinge pin and hold in position. install middle hinge-left (in the plastic

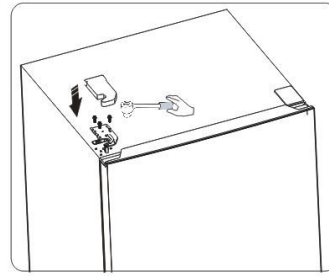
bag) ensuring the lower door in secured in place.



11. Carefully slot the upper door onto the middle hinge pin and hold in position. Move the upper door to an appropriate position, adjust left upper hinge(in the plastic bag) and upper door, then fit the hinge pin into the hinge hole at the top and the door to secure the door in place. Then fix the upper hinge part with screws (Please carefully hold upper door by hand when installing).



12. Assemble the left hinge cover provided(in the plastic bag) to match the hinge, install the door racks to original position. Keep the right hinge cover with the appliance for future reference.



Description of the appliance



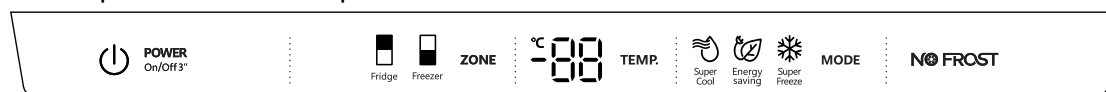
- | | | | |
|-----------------|--------------------------|------------------|-----------------|
| ① Control panel | ⑦ Crisper | ⑬ Wheel | ⑲ Up Rack |
| ② Cabinet | ⑧ Twist ice tray | ⑭ Freezer Door | ⑳ Fridge Door |
| ③ Door switch | ⑨ Upper freezer drawer | ⑮ Freezer Gasket | ㉑ Fridge Gasket |
| ④ Glass shelf | ⑩ Middle freezer drawer | ⑯ Low Rack | |
| ⑤ Wind Chanel | ⑪ Lower freezer drawer | ⑰ Middle Rack | |
| ⑥ Crisper Cover | ⑫ Adjustable bottom foot | ⑱ Water Tank | |

Note !

- Due to unceasing modification of our products, your refrigerator may be slightly different from this instruction manual, but its functions and using methods remain the same.
- To get the best energy efficiency of this product, please place all shelves, drawers and baskets on their original position as the illustration above.

Display Controls

Use your appliance according to the following guidelines, your appliance has functions as control panel shown in the pictures below.



Controlling the temperature


- For optimum food preservation, we recommend that when you start your refrigerator for the first time, the temperature for the refrigerator is set to 4°C and the freezer is set to -18°C.

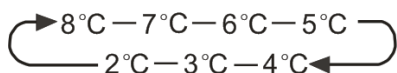
NOTE: High temperature setting will accelerate food waste.

If you want to change the temperature, follow the instructions below.


Caution! When you set a temperature, you set an average temperature for the whole refrigerator cabinet. Temperatures inside each compartment may vary from the temperature displayed on the panel, depending on how much food you store and where you place them. Ambient temperature may also affect the actual temperature inside the appliance.

1. Fridge

 Press the "ZONE" button until the "Fridge" icon light up, then press the "TEMP." button to set fridge temperature between 8°C and 2°C as needed, and control panel will display corresponding figures according to the following sequence.



2. Freezer

 Press the "ZONE" button until the "Freezer" icon light up, then press the "TEMP." button to set freezer temperature between -14°C and -24°C as needed, and control panel will display corresponding figures according to the following sequence.



3. Super Cool



Super Cool can refrigerate the food quicker and keep food fresh for a longer period. This is useful to activate before inserting a large amount of warm/room temperature food.

- Press the "MODE" button to activate this function. The "Super Cool" icon will be illuminated and the fridge temperature indicator will display 2°C.
- Super Cool will automatically turn off after 3 hours.
- When Super Cool function is on you can turn it off by pressing the "MODE" or setting fridge temperature. To manually turn off the Super Cool function, the fridge temperature setting will revert back to the previous setting.

4. Energy saving



Press the "MODE" button to turn on the Energy saving function, The "Energy saving" icon will be illuminated.

- When the Energy saving function is on, the temperature of fridge is automatically switched to 6°C and the temperature of freezer is automatically switched to -17°C.
- When Energy saving function is on you can switch it off by pressing the "MODE" or "TEMP." button and the refrigerator temperature setting will revert back to the previous setting.

5. Super Freeze



The Super Freeze is used to perform pre-freezing and fast freezing in sequence of Freezer compartment.

This function accelerates the freezing to fresh food and, at the same time, protects foods already stored from undesirable warming.

- Press the “MODE” button to activate this function. The “Super Freeze” icon will be illuminated and the temperature for the freezer is set to -24°C .
- To freeze fresh food activate the Super Freeze function at least 24 hours before placing the food to complete prefreezing.
- Super Freeze will automatically turn off after 52 hours.
- When Super Freeze function is on you can turn it off by pressing the “MODE” or setting freezer temperature. To manually turn off the Super Freeze function, the freezer temperature setting will revert back to the previous setting.

NOTE: When you select the Super Freeze function, ensure there are no bottled or canned drinks (especially carbonated drinks) in the freezer compartment. Bottles and cans may explode.

6. POWER



POWER
On/Off 3"

Press and hold the “POWER” button for three seconds to turn the power function on or off. When the power function is on, the icon lights and the display board will show “OF”. If no buttons have been pressed, the display board will turn off about 1 minute later.

- If you want to turn off the power function, make sure the display board is lighting up. If not, you can press any button to light up the display board.

NOTE:

When the power function is on, the refrigerator stops cooling.

7. Door Alarm

- When the door of fridge is open over 2 minutes, the control panel will show “dr”, and the door alarm will stop about 8 minutes later.
- To save energy, do not keep the door open for a long time when using the refrigerator. In case of door alarm, it can be turned off by closing the doors.

Using your appliance

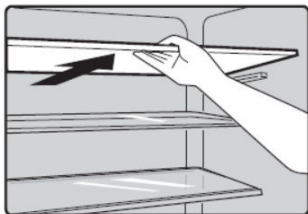
Your appliance has the accessories as the “Description of the appliance” showed in general, with this part instruction you can have the right way to use them. We recommend that you read through them carefully before using the appliance.

Door rack

It is suitable for the storage of canned liquid, bottled drinks and packed food, etc. Do not place too many heavy things in the racks.

Shelf in Refrigerator chamber

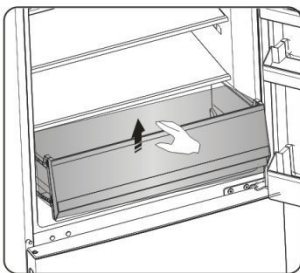
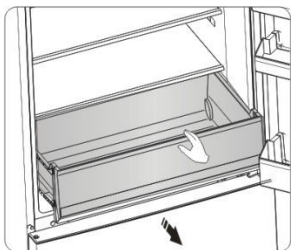
1. There are shelves in refrigerator chamber, and they can be taken out to be cleaned.



2. The crisper is suitable for storage of vegetables and fruit, etc.

Firstly Pull the crisper out in level, Secondly tip up it then you can take out the crisper.

According to the opposite sequence you can position the crisper rightly.



Freezer chamber

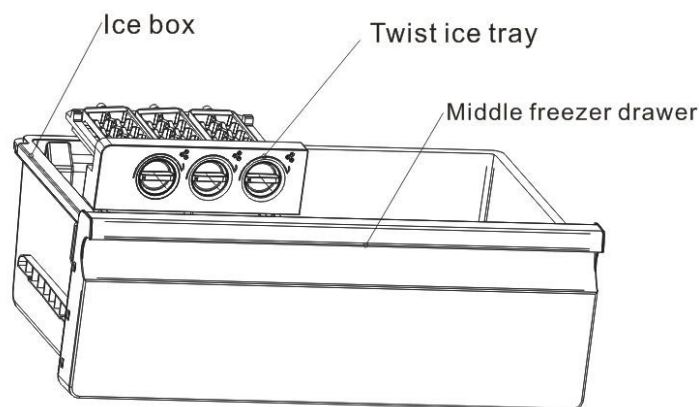
The freezer chamber is suitable for storage of foods required to be frozen, such as meat, ice.

Caution! Never close the freezer door while the drawers, installation bracket, ice tray are extended. It may damage the unit. Ensure that drink bottles are not left in the freezer for a longer time than needed as freezing liquid may cause the bottle to break.

Twistable ice tray

Twistable ice tray produce and store abundant ice cubes.

1. Pull out the twistable ice tray from the installation bracket.
2. Fill with drinking water below the maximum level mark.
3. Place the filled ice tray back to bracket.
4. Await for around 3 hours, twist the knobs clockwise and the ice will drop into the ice box below.



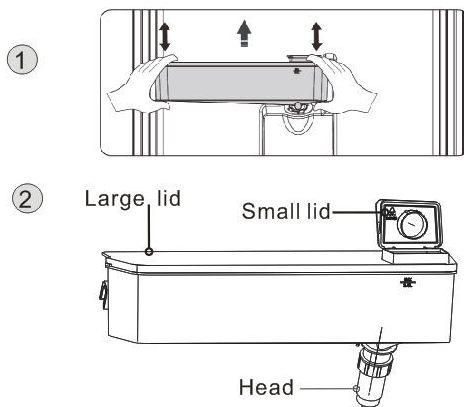
Water Dispenser

The water dispenser, located in fridge door, is used for storing drinking water. This feature provides chilled water easily without opening refrigerator. You should be informed of following tips.

●Before using

Please clean the water dispenser parts before using this appliance for the first time.

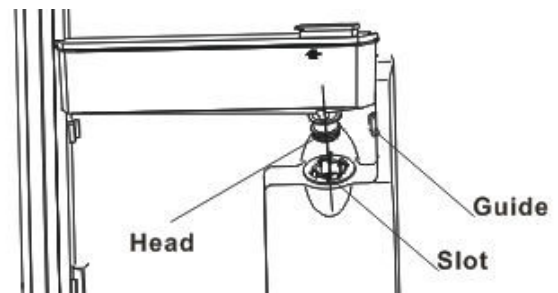
1. Hold two sides of the water tank tightly, then pull up the water tank carefully by shaking up and down.
2. Unscrew the head, then clean it, and the inside of water tank (including large lid and small lid).
3. Dry it in natural way or using a dryer.



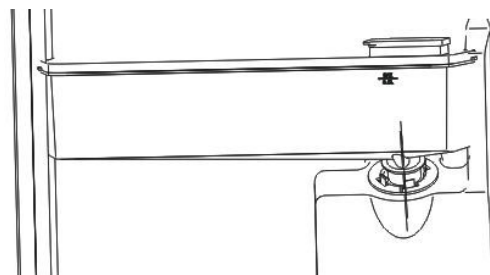
●Assembling

After cleaning, please assemble these parts together, with reverse sequence of cleaning procedure; and then fit them on the door according to the following procedure.

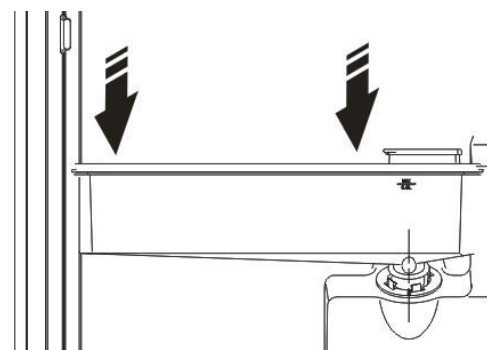
1. Insert the head into the hole on the door.
2. Fit the tank along the guides on the door.
3. Press down on the two side of the tank.
4. When you hear a click sound, that means the installation is completed.



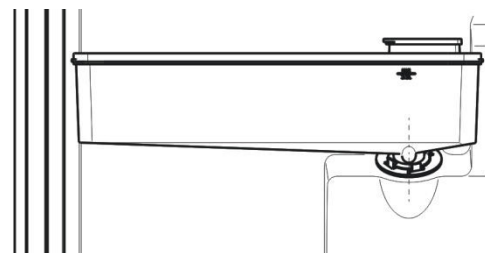
①



②



③



④

●Filling water

Before you fill the drinking water into the water tank, ensure that the water tank is steady and in a correct position.

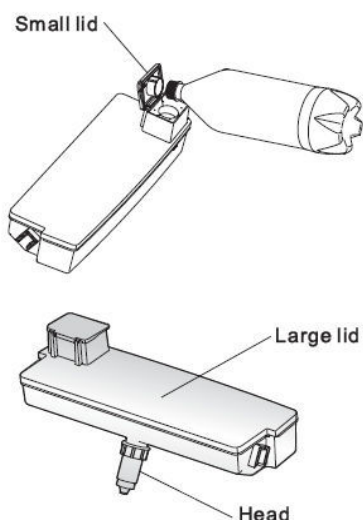
Caution!

Fill with water up to 3.5L (which is

suggested), and not above the level. Otherwise, it may overflow when the lid is close.

we recommend that you fill the water by the following ways.

Open the small lid by rotating it and fill water from the inlet of the large lid. please remember to rotate the small lid back to its original position when finish filling water.

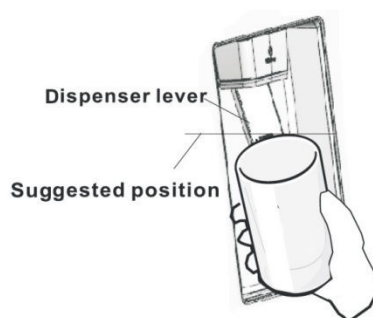


Warning!

- Don't touch other parts when filling water, which may cause water leakage.
- Other beverage (milk, juice, carbonated beverage *etc.*) were not suggested to be filled in except for drinking water, especially beverage including particles (which may result in function failure).
- Hot water was forbidden to be filled into the water tank.

●Receiving water

You should use the correct cups to receive water underneath the water dispenser.

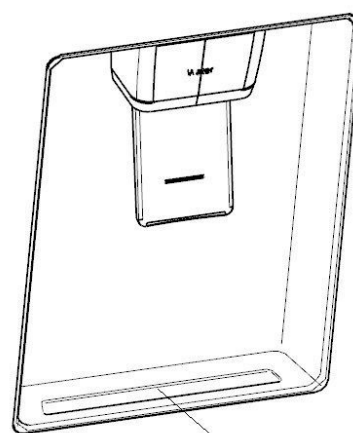


Warning!

- Don't push the water dispenser lever forward without a cup below since it may cause water spilling.
- To avoid cold air leaking out form cabinet, keep the water dispenser parts (especially the water storage box and head) still be installed even if the water dispenser was out of use.

●Cleaning

1. Put the water tank out of the door carefully, and then wash the tank, lid, and head lightly in water.
2. After you have successfully cleaned the appliance, you should dry it by natural drying or using the dryer.
- 3.If you have used the water dispenser for many times, the water in the receiving tank may drop on the floor, which may make your floor wet, and you should clean the tank with dry towel regularly before overflow



Receiving tank

Cleaning and care

For hygienic reasons the appliance (including exterior and interior accessories) should be cleaned regularly (at least every two months).

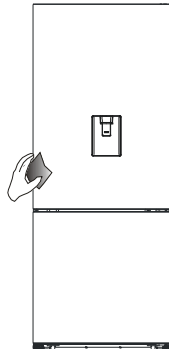
Warning!

The appliance must not be connected to the mains during cleaning as there is a danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains socket.

Exterior cleaning

Wipe the control panel with a clean, soft cloth.

- Spray water onto the cleaning cloth instead of spraying directly on the surface of the appliance. This helps ensure an even distribution of moisture to the surface.
- Clean the doors, handles and cabinet surfaces with a mild detergent and then wiped dry with a soft cloth.



Caution!

- Don't use sharp objects as they are likely to scratch the surface.
- Don't use Thinner, Car detergent, Clorox, ethereal oil, abrasive cleansers or organic solvent such as Benzene for cleaning. They may damage the surface of the appliance and may cause fire.

Interior cleaning

You should clean the appliance interior regularly. It will be easier to clean when food stocks are low. Wipe the inside of the fridge freezer with a weak solution of bicarbonate of soda, and then rinse with

warm water using a wrung-out sponge or cloth. Wipe completely dry before replacing the shelves and baskets. Thoroughly dry all surfaces and removable parts before putting them back into place.



Although this appliance automatically defrosts, a layer of frost may occur on the freezer compartment's interior walls if the freezer door is opened frequently or kept open too long. If the frost is too thick, choose a time when the freezer is nearly empty and proceed as follow:

1. Remove existing food and accessories baskets, unplug the appliance from the mains power and leave the doors open. Ventilate the room thoroughly to accelerate the process.
2. When defrosting is completed, clean your freezer as described above.

Caution!

Do not use sharp objects to remove frost from the freezer compartment. Only after the interior is completely dry should the appliance be switched back on and plugged back into the mains socket.

Door seals cleaning

Take care to keep door seals clean. Sticky food and drinks can cause seals to stick to the cabinet and tear when you open the door. Wash seal with a mild detergent and warm water. Rinse and dry it thoroughly after cleaning.

Caution! Only after the door seals are completely dry should the appliance be powered on.

Replacing the LED light:

Warning:

The LED light should be replaced by a competent person. If the LED light is

damaged, contact the customer helpline for assistance. To replace the LED light, the below steps can be followed:

1. Unplug your appliance.
2. Remove light cover by pushing up and out.
3. Hold the LED cover with one hand and pull it with the other hand while pressing the connector latch.
4. Replace LED light and snap it correctly in place.

Helpful hints and tips

Energy saving tips

We recommend that you follow the tips below to save energy.

- Try to avoid keeping the door open for long periods in order to conserve energy. Ensure the appliance is away from any sources of heat (Direct sunlight, electric oven or cooker etc)
- Don't set the temperature colder than necessary.
- Don't store warm food or evaporating liquid in the appliance.
- Place the appliance in a well ventilated, humidity free, room. Please refer to Installing your new appliance chapter.
- If the diagram shows the correct combination for the drawers, crisper and shelves, do not adjust the combination as this is designed to be the most energy efficient configuration.

Hints for fresh food refrigeration

- Do not place hot food directly into the refrigerator or freezer, the internal temperature will increase resulting in the

compressor having to work harder and will consume more energy.

- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavor.
- Place food properly so that air can circulate freely around it.

Hints for refrigeration

- Meat (All Types) Wrap in polythene food: wrap and place on the glass shelf above the vegetable drawer. Always follow food storage times and use by dates suggested by manufacturers.
- Cooked food, cold dishes, etc.: They should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: They should be stored in the special drawer provided.
- Butter and cheese: Should be wrapped in airtight foil or plastic film wrap.
- Milk bottles: Should have a lid and be stored in the door racks.

Hints for freezing

- When first starting-up or after a period out of use, let the appliance run at least 2 hours on the higher settings before putting food in the compartment.
- Prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible to subsequently thaw only the quantity required.
- Wrap up the food in aluminum foil or polyethylene food wraps which are airtight.
- Do not allow fresh, unfrozen food to touch the food which is already frozen to avoid temperature rise of the latter.
- Iced products, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, will probably cause frost burns to the skin.
- It is recommended to label and date each frozen package in order to keep track of

the storage time.

Hints for the storage of frozen food

- Ensure that frozen food has been stored correctly by the food retailer
- Once defrosted, food will deteriorate rapidly and should not be re-frozen. Do not exceed the storage period indicated by the food manufacturer.

Switching off your appliance

If the appliance needs to be switched off for an extended period, the following steps should be taken prevent mould on the appliance.

1. Remove all food.
2. Remove the power plug from the mains socket.
3. Clean and dry the interior thoroughly.
4. Ensure that all the doors are wedged open slightly to allow air to circulate.

Troubleshooting

If you experience a problem with your appliance or are concerned that the appliance is not functioning correctly, you can carry out some easy checks before calling for service, please see below.

Warning! Don't try to repair the appliance yourself. If the problem persists after you have made the checks mentioned below, contact a qualified electrician, authorized service engineer or the shop where you purchased the product.

Problem	Possible cause & Solution
Appliance is not working correctly	Check whether the power cord is plugged into the power outlet properly.
	Check whether the "Power" function is on by pressing the "power" button for 3 seconds.
	Check the fuse or circuit of your power supply, replace if necessary.
	It is normal that the freezer is not operating during the defrost cycle, or for a short time after the appliance is switched on to protect the compressor.

Odors from the compartments	<p>The interior may need to be cleaned</p> <p>Some food, containers or wrapping cause odors.</p>
Noise from the appliance	<p>The sounds below are quite normal:</p> <ul style="list-style-type: none"> •Compressor running noises. •Air movement noise from the small fan motor in the freezer compartment or other compartments. •Gurgling sound similar to water boiling. •Popping noise during automatic defrosting. •Clicking noise before the compressor starts. <p>Other unusual noises are due to the reasons below and may need you to check and take action:</p> <ul style="list-style-type: none"> •The cabinet is not level. •The back of appliance touches the wall. •Bottles or containers fallen or rolling.
The motor runs continuously	<p>It is normal to frequently hear the sound of the motor, it will need to run more when in following circumstances:</p> <ul style="list-style-type: none"> •Temperature setting is set colder than necessary •Large quantity of warm food has recently been stored within the appliance. •The temperature outside the appliance is too high. •Doors are kept open too long or too often. •After your installing the appliance or it has been switched off for a long time.
A layer of frost occurs in the compartment	<p>Check that the air outlets are not blocked by food and ensure food is placed within the appliance to allow sufficient ventilation. Ensure that door is fully closed. To remove the frost, please refer to the “Cleaning and care” chapter.</p>
Temperature inside is too warm	<p>You may have left the doors open too long or too frequently; or the doors are kept open by some obstacle; or the appliance is located with insufficient clearance at the sides, back and top .</p>
Temperature inside is too cold	<p>Increase the temperature by following the “Display controls” chapter.</p>
Doors can't be closed easily	<p>Check whether the top of the refrigerator is tilted back by 10-15mm to allow the doors to self close, or if something inside is preventing the doors from closing.</p>

Disposal of the appliance

It is prohibited to dispose of this appliance as household waste.



Packaging materials

Packaging materials with the recycle symbol are recyclable. Dispose of the packaging into a suitable waste collection container to recycle it.

Before disposal of the appliance

1. Pull out the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the power cord and discard with the mains plug.

Warning! Refrigerators contain refrigerant and gases in the insulation. Refrigerant and gases must be disposed of professionally as they may cause eye injuries or ignition. Ensure that tubing of the refrigerant circuit is not damaged prior to proper disposal.

Correct Disposal of this product	
 	<p>This symbol on the product or in its packing indicates that this product may not be treated as household waste. Instead, it should be taken to the appropriate waste collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by the inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local council your household waste disposal service, or the shop where you purchased the product.</p>

To avoid contamination of food, please respect the following instructions

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making icecream and making ice cubes.
- One-, two- and three-star compartments are not suitable for the freezing of fresh food.

Order	Compartments TYPE	Target storage temp.[°C]	Appropriate food
1	Fridge	+2~+8	Eggs, cooked food, packaged food, fruits and vegetables, dairy products, cakes, Drinks and other foods which are not suitable for freezing.
2	(***)*-Freezer	≤-18	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 3 months – nutrition values and taste decrease with time), suitable for frozen fresh food.
3	***-Freezer	≤-18	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 3 months – nutrition values and taste decrease with time). Not suitable for freezing fresh food.
4	** -Freezer	≤-12	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 2 months – nutrition values and taste decrease with time). Not suitable for freezing fresh food.
5	*-Freezer	≤-6	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended time is 1 month – nutrition values and taste decrease with time). Not suitable for freezing fresh food.
6	0-star	-6~0	Fresh pork, beef, fish, chicken, some packaged processed foods, etc. (Recommended to eat within the same day, preferably not later than 3 days) . Partially packed/wrapped up encapsulated processed foods (non-freezable foods)
7	Chill	-2~+3	Fresh/frozen pork, beef, chicken, freshwater aquatic products, etc.(7 days below 0 °C and above 0 °C is recommended for consumption within that day, preferably no more than 2 days). Seafood (less than 0 for 15 days, it is not recommended to store above 0 °C)

8	Fresh Food	0~+4	Fresh pork, beef, fish, chicken, cooked food, etc. (Recommended to eat within the same day, preferably no more than 3 days)
9	Wine	+5~+20	red wine, white wine, sparkling wine etc.

Note: please store different foods according to the compartments or target storage temperature of your purchased products.

- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Water dispenser cleaning (special for water dispenser products):

- Clean water tanks if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.

WARNING! Food needs to be packed in bags before putting into the refrigerator, and liquids need to be packed in bottles or capped containers to avoid the problem that the product design structure is not easy to clean.

svan

SC18800ENFIDX

MANUAL DE OPERAÇÃO DO UTILIZADOR

Antes de operar esta unidade, por favor, leia todo este manual e guarde-o para referência futura.

Português

Conteúdo

Informações de segurança e aviso.....2	Limpeza e Manutenção.....21
Instalar seu novo aparelho.....8	Sugestões e dicas úteis.....22
Descrição do aparelho.....15	Resolução de problemas.....23
Controles de exibição.....16	Eliminação do aparelho.....25
Usar seu aparelho.....18	



Informações de segurança e aviso

Para a sua segurança e o uso correto, antes de instalar e usar o aparelho, leia este manual do usuário com atenção, incluindo as suas sugestões e advertências. Para evitar erros e acidentes desnecessários, é importante certificar-se de que todas as pessoas que utilizam o aparelho conheçam o seu funcionamento e as características de segurança. Guarde estas instruções e certifique-se de que elas acompanham o aparelho em caso de transferência ou venda, para que o uso dela durante toda a sua vida será devidamente informado sobre o seu uso correto e a segurança. Para a segurança de vidas e propriedades, preste atenção às precauções de instruções do usuário porque o fabricante não é responsável por danos causados por omissão.

Segurança para crianças e outras que são pessoas vulneráveis

- De acordo com o padrão EN
Este aparelho pode ser usado por crianças com idades de 8 anos e acima e pessoas com deficiências físicas, sensoriais ou mentais ou falta de experiência e conhecimento se eles têm recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreenderam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. Limpeza e manutenção não podem ser feitas por crianças sem supervisão.

De acordo com o padrão IEC

Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades reduzidas físicas, sensoriais ou mentais, ou falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.

- Mantenha todas as embalagens fora do alcance das crianças porque há o risco de asfixia.
- Se você está descartando o aparelho, retire o plugue a partir da tomada, corte o cabo de conexão (o mais próximo do aparelho possível) e retire a porta para evitar que as crianças sofram um choque elétrico ou fechem-se no interior.
- Se este aparelho, com a vedação magnética de porta, será usado para substituir um aparelho mais velho que tem um fecho de mola (trava) na porta ou tampa, certifique-se de deixar o fecho de mola inutilizável antes de descartar o aparelho antigo. Isso vai impedir que a trava se torne uma armadilha mortal para uma criança.

Segurança geral

- AVISO - Não guarde substâncias explosivas, tais como latas de aerossol com um propulsor inflamável neste aparelho.
 - AVISO - Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, pelo agente autorizado ou pessoal qualificado para evitar um perigo.
 - AVISO - Mantenha as aberturas de ventilação na caixa do aparelho ou na estrutura interna sem obstruções.
 - AVISO - Não utilize dispositivos mecânicos ou outros meios para acelerar o processo de descongelação, exceto os recomendados pelo fabricante.
 - AVISO - Não danifique o circuito de refrigeração.
 - AVISO - Não utilize aparelhos elétricos no interior dos compartimentos de armazenamento de alimentos do aparelho, a menos que sejam do tipo recomendado pelo fabricante.
-

-
- AVISO-Orefrigerante e ogás de isolamento são inflamáveis. Ao descartar oaparelho, faça-o apenas emum centro autorizadode eliminação de resíduos. Não exponha-o ao fogo.
 - AVISO — Ao posicionar o aparelho, certifique-se de que o cabo de alimentação não esteja preso ou danificado.
 - AVISO —Não localize várias tomadas de soquete portáteis ou fontes de alimentação portáteis na parte traseira do dispositivo.

Substituir as lâmpadas de iluminação

- AVISO — As lâmpadas de iluminação não devem ser substituídas pelo usuário! Se as lâmpadas de iluminação estiverem danificadas, entre em contato com a linha de atendimento ao cliente para obter assistência.

Este aviso é apenas para refrigeradores que contêm lâmpadas de iluminação.

Refrigerante

O refrigerante isobuteno (R600a), um gás natural comum elevado nível de compatibilidade com oambiente, está contido dentro do circuito de refrigerante do aparelho que é inflamável. Durante o transporte e a instalação do aparelho, assegure que nenhum dos componentes do circuito de refrigeração se torna danificado

O refrigerante (R600a) éinflamável.

- AVISO - Os refrigeradores contêm refrigerante e gases no isolamento. O refrigerante e os gases devem ser descartados profissionalmente, pois podem causar ferimentos nos olhos ou ignição. Certifique-se de que a tubulação do circuito de refrigerante não seja danificada antes do descarte adequado.



Aviso: Risco de Incêndio / materiais inflamáveis

Se o circuito de refrigeraçãodeve ser danificado:

- Evite chamas e fontes deignição.
 - Ventile completamente a sala em que se fixa o aparelho.
-

É perigoso alterar as especificações ou modificar este produto de qualquer forma.

Qualquer dano ao cabo pode causar um curto-circuito, incêndio e/ou choque elétrico.



Segurança elétrica

1. O cabo de alimentação não deve ser prolongado.
2. Certifique-se de que a ficha não está esmagada ou danificada. A ficha esmagada ou danificada pode superaquecer e causar um incêndio.
3. Certifique-se que você pode acessar a ficha principal do aparelho
4. Não puxe o cabo principal.
5. Se a tomada da ficha de alimentação estiver solta, não introduza a ficha de alimentação. Existe o risco de choque elétrico ou incêndio.
6. Você não deve operar o aparelho sem a tampa da lâmpada de iluminação interior.
7. O refrigerador é aplicada somente com a fonte de energia de corrente alternada da fase única de 220 ~240V/50Hz. Se a flutuação de tensão no distrito de usuário é tão grande que a tensão ultrapassa a faixa acima, por razões de segurança, não se esqueça de aplicar o regulador automático de tensão AC de mais de 350W para a geladeira. O refrigerador deve usar uma tomada especial em vez de um comum com outros aparelhos elétricos. A sua ficha deve corresponder à tomada com fio terra.

Uso diário

- Não guarde gases ou líquidos inflamáveis no aparelho, há risco de explosão.
 - Não opere qualquer aparelho elétrico no aparelho (p.ex. máquinas de gelo, misturadores etc.)
 - Ao desligar o aparelho, sempre coloque o plugue fora da tomada, não puxe o cabo.
 - Não coloque objetos quentes perto dos componentes plásticos deste aparelho.
-

-
- Não coloque alimentos directamente contra a saída de ar na parede traseira.
 - Guarde alimentos congelados pré-embalados em conformidade com as instruções do fabricante sobre alimentos congelados.
 - Recomendações de armazenamento do fabricante de aparelhos devem ser rigorosamente respeitados para se referir às instruções relevantes sobre o armazenamento.
 - Não coloque bebida gaseificada no compartimento de congelamento porque se cria a pressão no recipiente, o que pode fazê-la explodir, resultando em danos ao aparelho.
 - Os alimentos congelados podem causar queimaduras de geada se forem consumidos directamente a partir do congelador.
 - Não coloque o aparelho num lugar exposto à luz solar directamente.
 - Mantenha velas, lâmpadas e outros objetos com chamas expostas longe do aparelho para que não se deixe o aparelho em chamas.
 - O aparelho tem como objetivo conservar alimentos e/ou bebidas em casa normal, como explicado neste manual de instruções. O aparelho é pesado. Cuidados devem ser tomados ao deslocá-lo.
 - Não retire nem toque itens do congelador se suas mãos estão húmidas/molhadas, pois isso pode causar abrasões na pele ou queimaduras de geada.
 - Nunca utilize a base, gavetas, portas etc, para ficar de pé ou como suportes.
 - Os alimentos congelados não devem ser novamente congelados uma vez que foram descongelados.
 - Não consuma picolés de gelo ou cubos de gelo directamente do congelador, pois isso o gelo pode causar queimaduras a boca e lábios.
 - Para evitar a queda de itens que pode causar ferimentos ou danos ao equipamento, não sobrecarregue as prateleiras da porta ou coloque muita comida nas gavetas.
 - Este aparelho de refrigeração não se destina a ser utilizado como um dispositivo integrado.

Cuidado!

Manutenção e limpeza

- Antes da manutenção, desligue o aparelho e desconecte o plugue principal a partir da tomada.
- Não limpe o aparelho com objetos de metal, limpeza a vapor, óleos etéreos, solventes orgânicos ou produtos de limpeza abrasivos.
- Não use objetos pontiagudos para remover o gelo do aparelho. Use uma espátula de plástico.

Instalação Importante!

- Para a ligação elétrica com cuidado, siga as instruções dadas neste manual.
- Desembale o aparelho e verifique se há danos no aparelho. Não ligue o aparelho se ele estiver danificado. Apresente danos possíveis imediatamente para o lugar onde você o comprou. Neste caso, retenha a embalagem.
- É aconselhável esperar pelo menos quatro horas antes de ligar o aparelho para permitir que o petróleo flua de volta ao compressor.
- A circulação de ar adequada deve ser em torno do aparelho, a falta disso leva a sobreaquecimento. Para obter uma ventilação suficiente, siga as instruções relevantes para a instalação.
- Sempre que possível, a parte traseira do produto não deve estar muito perto de uma parede para evitar tocar ou pegar partes quentes (compressor, condensador) para evitar o risco de incêndio, siga as instruções relevantes para a instalação.
- O aparelho não deve ser localizado perto de radiadores ou fogões.
- Certifique-se de que a ficha elétrica está acessível após a instalação do aparelho.

Serviço

- Qualquer trabalho elétrico necessário para fazer a manutenção do aparelho deve ser feito por eletricista qualificado ou pessoa competente.
- Este produto deve ser reparado por um Centro de Assistência autorizado, e apenas peças originais devem ser usados.
 - 1) Se o aparelho é Frost Free.
 - 2) Se o aparelho contém congelador.

Nota: As crianças dos 3 aos 8 anos podem colocar e tirar aparelhos de refrigeração. (Esta cláusula apenas se aplica à região da UE).

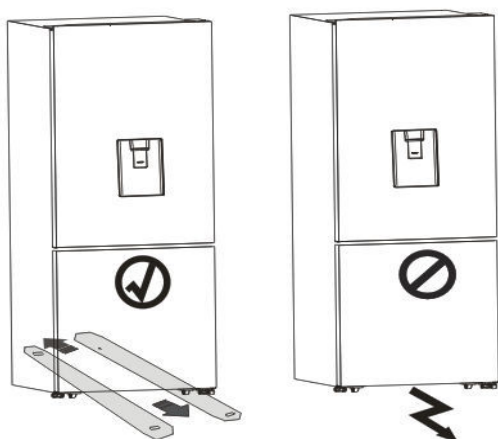
Instalar seu novo aparelho

Antes de usar o aparelho pela primeira vez, você deve ser informado das seguintes dicas.

AVISO!

Para uma instalação adequada, este refrigerador deve ser colocado em uma superfície nivelada de material rígido que tenha a mesma altura que o restante do piso. Esta superfície deve ser forte o suficiente para suportar um refrigerador totalmente carregado.

Os rolos, que não são rodízios, devem ser usados apenas para movimento para frente ou para trás. Mover o refrigerador lateralmente pode danificar sua parte inferior e os rolos.

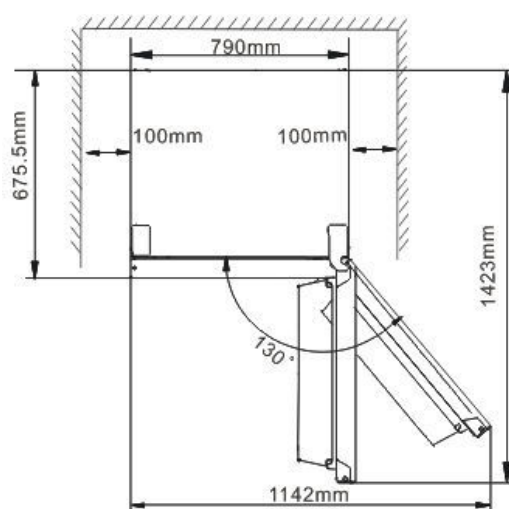
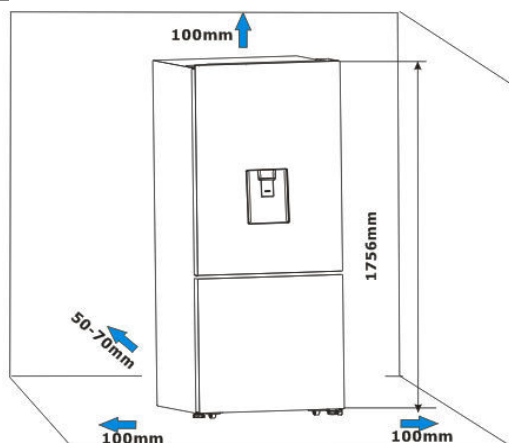


Ventilação do aparelho



Para melhorar a eficiência do sistema de refrigeração e economizar energia, é necessário manter uma boa ventilação em torno do aparelho para a dissipação do calor. Por essa razão, um espaço limpo e suficiente deve estar disponível em volta do refrigerador.

Sugestão: É aconselhável que haja um espaço de 50-70mm desde a parte traseira até à parede e pelo menos 100mm desde o seu topo. Pelo menos 100mm do lado até à parede e um espaço na frente para permitir que as portas abram 130°. Como mostrado nos diagramas a seguir.



Nota:

● Este aparelho funciona melhor num clima de SN até T mostrado na tabela abaixo. O aparelho pode não funcionar corretamente se for deixado a uma temperatura acima ou abaixo do intervalo indicado por um longo período.

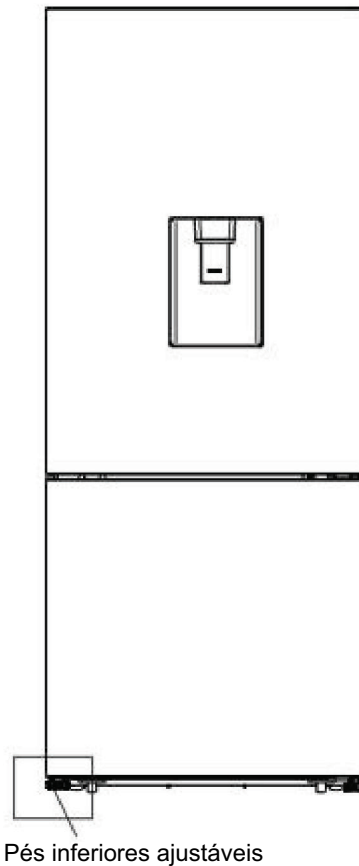
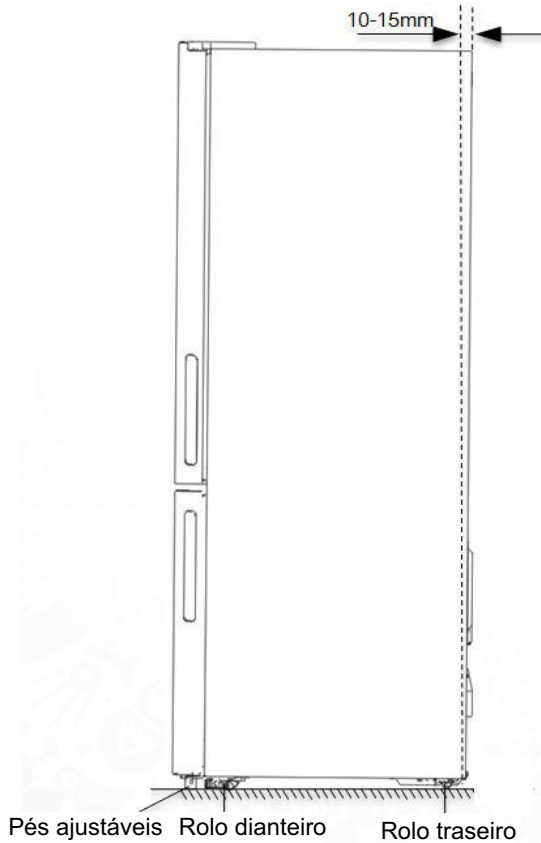
Classe climática	Temperatura ambiente
SN	+10°C até +32°C
N	+16°C até +32°C
ST	+16°C até +38°C
T	+16°C até +43°C

● Coloque o aparelho num local seco para evitar umidade alta.

● Mantenha o aparelho longe da luz solar direta, chuva ou geada. Afaste o aparelho de fontes de calor, tais como fogões, fogos ou aquecedores.

Nivelamento do aparelho

- Para um nivelamento suficiente e circulação de ar na parte inferior traseira do aparelho, os pés precisam de ser ajustados. Você pode ajustá-los manualmente à mão ou com uma chave adequada.
- Para permitir que as portas se fechem, incline o topo para trás por 10-15mm.

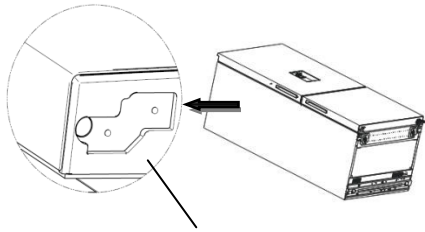


Nota:

- Se necessário, pode deitar o refrigerador para ter acesso à base. Coloque-o numa espuma suave ou material similar para evitar danificar a parte de trás do refrigerador.

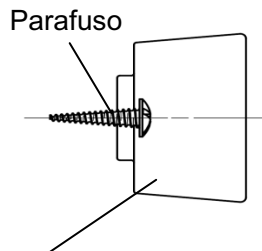
- Não há necessidade de instalar esses acessórios sob uso normal. Apenas sob as circunstâncias extremas, como a porta é mantida aberta por cerca de 90 graus, esta geladeira pode correr o risco de tombar. Neste caso, a almofada de suporte de borracha deve ser fixada na tampa da base inferior para estabilizar este aparelho.

1. Incline o aparelho para encontrar o orifício do parafuso à esquerda da tampa inferior da base.



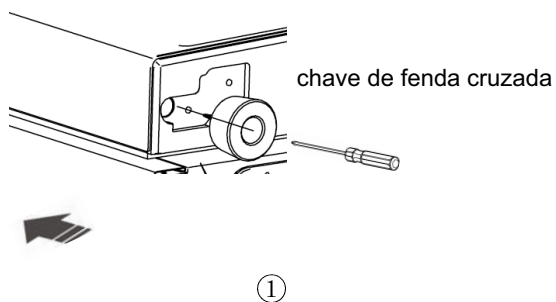
Cobertura de base inferior

2. Coloque o parafuso no orifício do suporte de borracha.

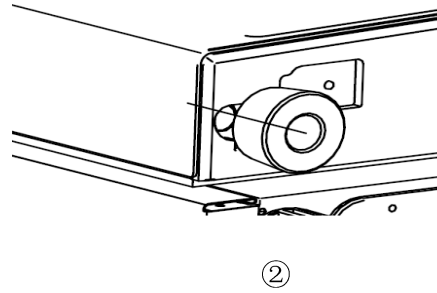


almofada de suporte de borracha

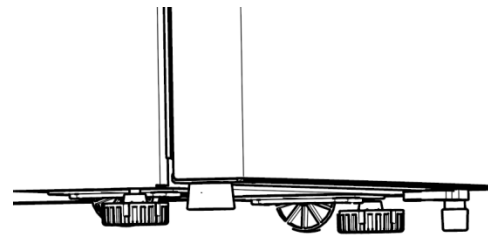
3. Alinhe o parafuso com o orifício na tampa inferior da base. Prenda firmemente a placa de suporte de borracha na tampa da base com uma chave de fenda cruzada (fornecida por usuário).



①



②



③

4.2 Invertendo a porta

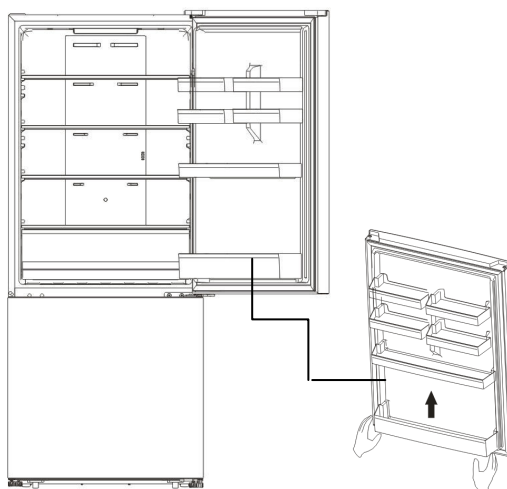
O lado para o qual as portas abrem pode ser mudado, do lado direito (como fornecido) para o lado esquerdo, se preciso.

Aviso! Ao inverter a porta, o aparelho não deve estar ligado à corrente. Certifique-se de que o plugue seja removido do soquete da rede.

Partes adicionais (em saco plástico)	
	
Articulada esquerda	Tampa articulada esquerda
	
Chave Allen (4mm)	Dobradiça do meio esquerda
	
Bloco de bloqueio esquerda *2	Rolha da porta esquerda *2

Nota: Se necessário, o refrigerador pode ser posicionado de costas para ter acesso à base; ele deve ser apoiado em embalagens de espuma macia ou material semelhante para evitar danificar a placa do refrigerador. Para inverter a porta, são recomendados os seguintes passos.

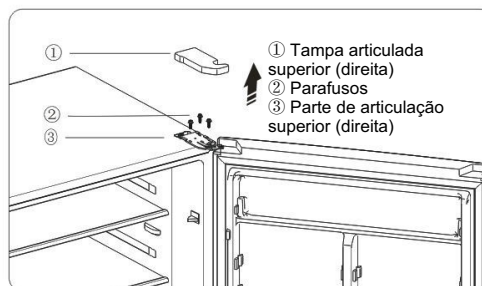
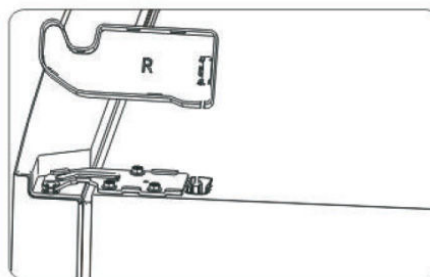
1. Coloque o refrigerador vertical. Abra a porta para remover todas as prateleiras (para evitar danos) e depois feche a porta.



Cuidado!

Aperte levemente a prateleira de porta de dois lados em direção ao centro e dentro da prateleira e mova-a para cima ao remover a prateleira superior e a prateleira inferior.

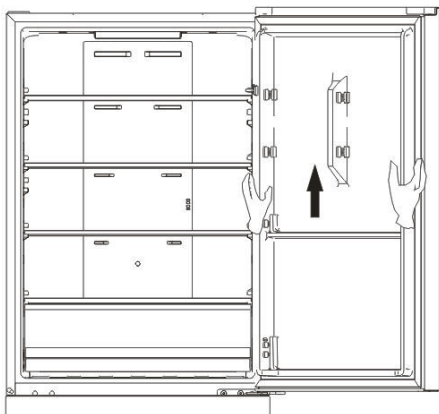
2. Remova a tampa da dobradiça superior direita ① na parte superior do gabinete. Remova os 3 parafusos ② usados para fixar a peça da dobradiça superior direita (veja a figura abaixo) e desmonte as peças da dobradiça superior ③.



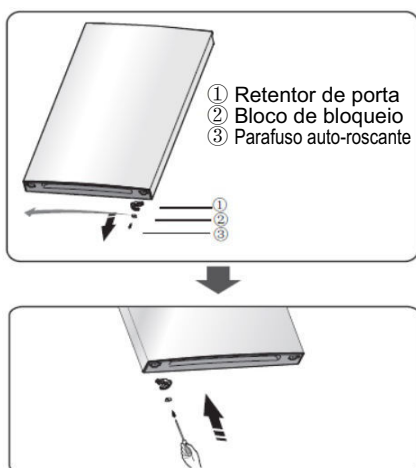
3. Remova a tampa do parafuso do canto frontal esquerdo do gabinete com uma chave de fenda e instale a tampa do parafuso direita no canto frontal direito. Coloque a tampa da dobradiça superior

(direita) e a parte da dobradiça superior (direita) no saco plástico.

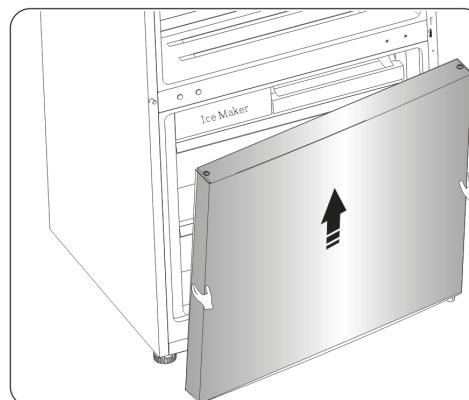
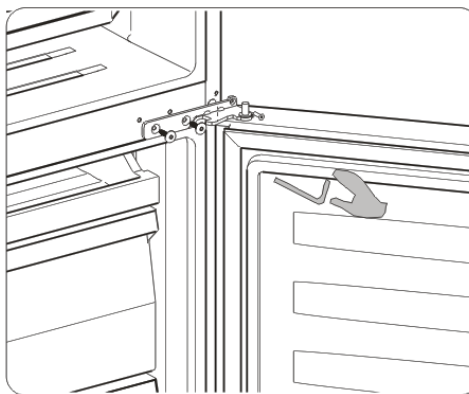
4. Remova a porta superior da articulação do meio subindo cuidadosamente a porta para cima.



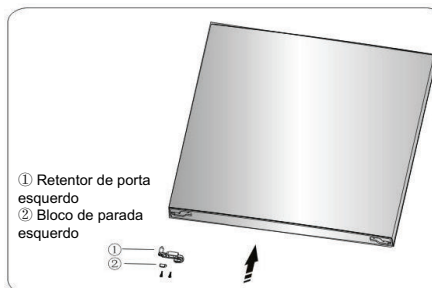
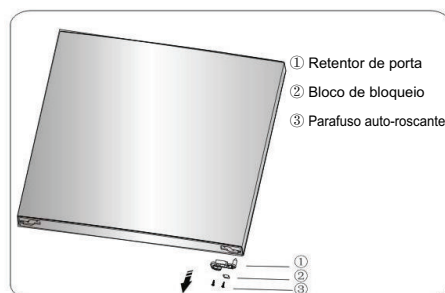
5. Coloque a porta superior numa superfície suave com o seu painel para cima. Desaperte o parafuso ③ e retire a parte ② e a parte ①, instale o bujão da porta de substituição esquerdo fornecido (no saco plástico anexado) e o bloco de parada esquerdo no lado esquerdo com o parafuso ③. Guarde as peças ① e ② com o aparelho para referência futura.



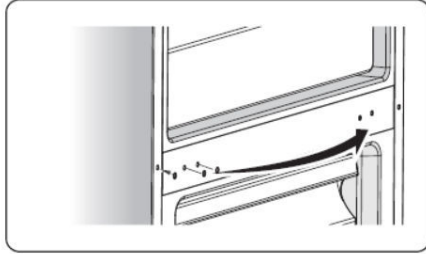
6. Use a chave Allen (fornecida na embalagem plástica) para afrouxar os parafusos usados para fixar a dobradiça do meio direita e remover a dobradiça do meio direita. Em seguida, retire a porta inferior.



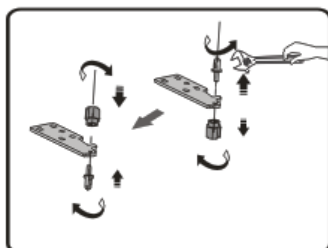
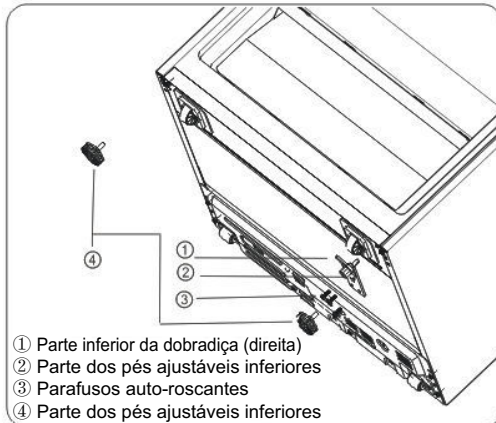
7. Coloque a porta inferior em uma superfície lisa com o painel para cima. Solte o parafuso ③ e desmonte as peças ② e ①. Instale o bujão da porta de substituição esquerdo fornecido (no saco plástico) e o bloco de parada esquerdo no lado esquerdo com o parafuso ③. Mantenha a parte ① e ② com o aparelho para referência futura.



8. Troque as tampas do orifício do parafuso e aparafuse a placa de cobertura intermediária da esquerda para a direita (como mostrado na figura abaixo).

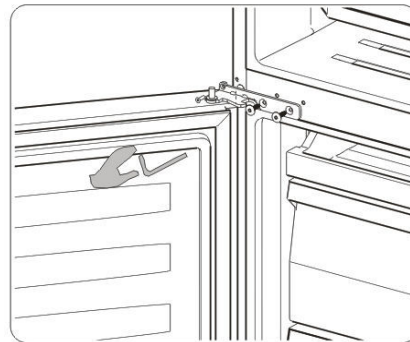
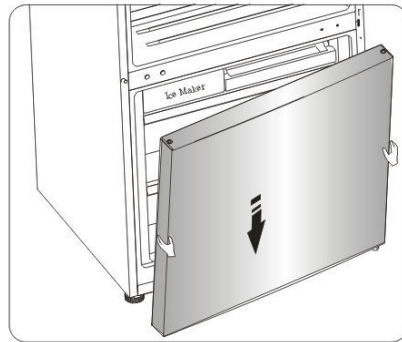


9. Deite o refrigerador para trás, Remova ④ (direita), Remova os três parafusos auto-roscentes da parte inferior da dobradiça (direita). Solte o eixo da dobradiça inferior, instale-o no local do furo reverso e aperte-o na posição (mude-o na peça da dobradiça esquerda). Remova a parte inferior da dobradiça no canto inferior esquerdo do gabinete. Em seguida, fixe-o com 3 parafusos e finalmente instale a parte ④ no canto inferior esquerdo e no canto inferior direito do gabinete.

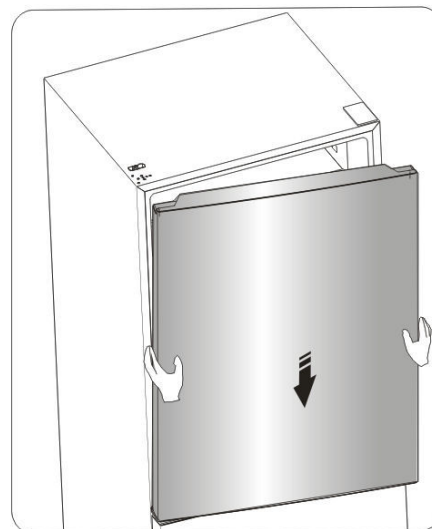


10. Coloque a geladeira verticalmente e cuidadosamente encaixe a porta inferior no pino da dobradiça inferior e mantenha-a na posição. Instale a dobradiça central esquerda (no saco

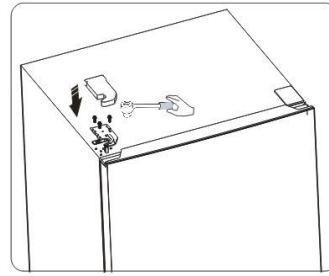
plástico), garantindo que a porta inferior fique presa no lugar.



11. Com cuidado, encaixe a porta superior no pino da dobradiça do meio e segure-a na posição. Mova a porta superior para uma posição apropriada, ajuste a dobradiça superior esquerda (no saco plástico) e a porta superior e, em seguida, encaixe o pino da dobradiça no orifício da dobradiça na parte superior e na porta para prender a porta no lugar. Em seguida, fixe a parte superior da dobradiça com parafusos (segure cuidadosamente a porta superior com a mão ao instalar).



12. Monte a tampa da dobradiça esquerda fornecida (no saco plástico) para combinar com a dobradiça, instale as prateleiras da porta na posição original. Mantenha a tampa da dobradiça direita com o aparelho para referência futura.



Descrição do aparelho



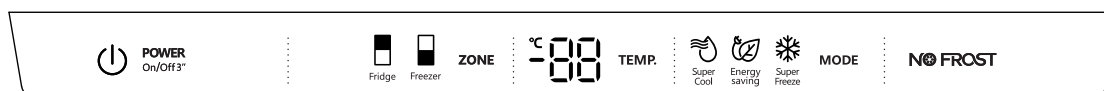
- | | | | |
|------------------------|----------------------------------|-------------------------|--------------------------|
| 1 Painel de controle | 7 Gaveta | 13 Roda | 19 Prateleira Superior |
| 2 Gabinete | 8 Bandeja de gelo giratória | 14 Porta do congelador | 20 Porta do Refrigerador |
| 3 Interruptor de porta | 9 Gaveta superior do congelador | 15 Junta do congelador | 21 Junta do Refrigerador |
| 4 Prateleira de vidro | 10 Gaveta média do congelador | 16 Prateleira Inferior | |
| 5 Canal de Vento | 11 Gaveta inferior do congelador | 17 Prateleira média | |
| 6 Cobertura da gaveta | 12 Pé inferior ajustável | 18 Reservatório de água | |

Nota!

- Devido à constante melhoria de nossos produtos, sua geladeira pode ser um pouco diferente deste Manual de Instruções, mas suas funções e métodos de uso permanecem os mesmos.
- Para obter a melhor eficiência energética deste produto, coloque todas as prateleiras, gavetas e cestos nas suas posições originais como na ilustração acima.

Controles de exibição

Utilize o seu aparelho de acordo com as seguintes orientações, o seu aparelho tem funções como o painel de controlo mostrado nas imagens abaixo.



Controlar a temperatura

● Para conservação ideal dos alimentos, recomendamos que quando começa a refrigerar pela primeira vez, a temperatura do frigorífico deve estar definida para 4 °C e do congelador para -18 °C.

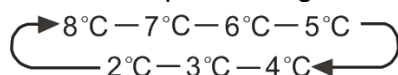
NOTA: Se a temperatura definida for muito alta, o desperdício de alimentos será maior.

Se você quiser alterar a temperatura, siga as instruções abaixo.

Cuidado! Quando você ajusta uma temperatura, você define uma temperatura média para todo o gabinete do refrigerador. As temperaturas dentro de cada compartimento podem variar em relação aos valores de temperatura exibidos no painel, dependendo da quantidade de alimentos que você armazena e onde você os coloca. A temperatura ambiente também pode afetar a temperatura real dentro do aparelho.

1. Fridge

Pressione o botão "ZONE" até que o ícone "Fridge" acenda, depois pressione o botão "TEMP." para ajustar a temperatura do refrigerador entre 8 °C e 2 °C conforme necessário, e o painel de controle exibirá figuras correspondentes de acordo com a sequência seguinte.



2. Freezer

Pressione o botão "ZONE" até que o ícone "Freezer" acenda, depois pressione o botão "TEMP." para definir a temperatura do congelador entre -14 °C e -24 °C, conforme necessário, e o painel de controle exibirá figuras correspondentes de acordo com a sequência seguinte.



3. Super Cool



Super Cool pode refrigerar o alimento mais rápido e manter os alimentos frescos por um longo período. Isto é útil para ativar antes de inserir uma grande quantidade de comida quente/de temperatura ambiente.

● Pressione "MODE" para ativar esta função. O ícone "Super Cool" ficará iluminado e o indicador de temperatura do frigorífico irá exibir 2 °C.

- A função Super cool desliga-se automaticamente após 3 horas.
- Quando a função Super Frio estiver ativada, você pode desligá-la através de pressionar o botão "MODE" ou ajustar a temperatura do refrigerador. Para desligar manualmente a função Super Frio, a configuração da temperatura do frigorífico reverterá para a configuração anterior.

4. Energy saving



Pressione o botão "MODE" para ligar a função de economia de energia, o ícone "Energy saving" será iluminado.

- Quando a função de economia de energia está ativada, a temperatura do frigorífico é automaticamente alterada para 6 °C e a temperatura do congelador é automaticamente alterada para -17 °C.
- Quando a função de economia de energia estiver ativada, você poderá desligá-la através de pressionar o botão "MODE" ou "TEMP." e a configuração de temperatura do refrigerador será revertida para a configuração anterior.

5. Super Freeze



O Super Congelar é usado para realizar o pré-congelamento e o congelamento rápido em

sequência do compartimento do Congelador. Essa função acelera o congelamento de alimentos frescos e, ao mesmo tempo, protege os alimentos já armazenados do aquecimento indesejável.

- Pressione "MODE" para ativar esta função. O ícone "Super Freeze" ficará iluminado e a temperatura do congelador será ajustada para -24 °C.
- Para congelar alimentos frescos, ative a função Super Congelar pelo menos 24 horas antes de colocar os alimentos para concluir o pré-congelamento.
- A função Super Freeze desliga-se automaticamente após 52 horas.
- Quando a função Super Congelar estiver ativada, você pode desligá-la através de pressionar o botão "MODE" ou definir a temperatura do congelador. Para desligar manualmente a função Super Congelar, a configuração da temperatura do congelador retornará à configuração anterior.


NOTA: Ao selecionar a função Super Congelamento, certifique-se de que não há bebidas engarrafadas ou enlatadas (especialmente bebidas gaseificadas) no compartimento do congelador. BGarrafas e latas podem estourar.

6. POWER



POWER
On/Off 3"

Mantenha pressionado o botão "POWER" por três segundos para ligar ou desligar a função de energia.

- Quando a função de energia está ligada, o ícone  acende-se e a placa de exibição mostrará "OF". Se nenhum botão tiver sido pressionado, a placa de exibição será desligada depois de cerca de 1 minuto.

- Se você quiser desligar a função de energia, verifique se a placa de exibição está acesa. Se não, você pode pressionar qualquer botão para acender a placa do visor.

7. Alarme de porta

- Quando a porta da geladeira estiver aberta por mais de 2 minutos, o painel de controle exibirá "dr" e o alarme da porta parará depois de cerca de 8 minutos.
- Para poupar energia, não mantenha a porta aberta por muito tempo ao utilizar o frigorífico. Em caso de alarme de porta, você pode desligá-lo através de fechar as portas.

Usar seu aparelho

O seu aparelho tem os acessórios como a "Descrição do aparelho" mostrou em geral, com esta parte da instrução você pode ter o método certo para usá-los. Recomendamos que você leia com atenção antes de usar o.

Prateleira da porta

É adequado para o armazenamento de líquidos em lata, bebidas engarrafadas e alimentos embalados, etc. Não coloque demasiadas coisas pesadas nas prateleiras.

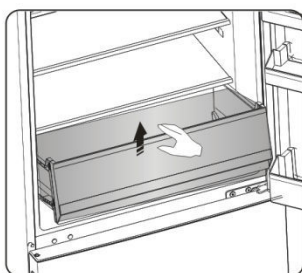
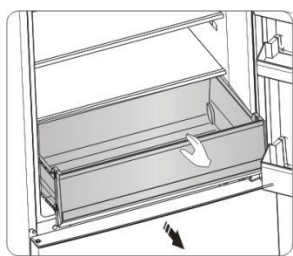
Prateleira no compartimento da Geladeira

1. Há prateleiras no compartimento da geladeira, e elas podem ser retiradas para serem limpas.



2. A gaveta é adequada para armazenamento de vegetais e frutas, etc. Em primeiro lugar, puxe a gaveta para fora em nível e depois, levante-a, então você pode tirar a gaveta.

De acordo com a sequência oposta, você pode posicionar a gaveta corretamente.



Compartimento de congelação

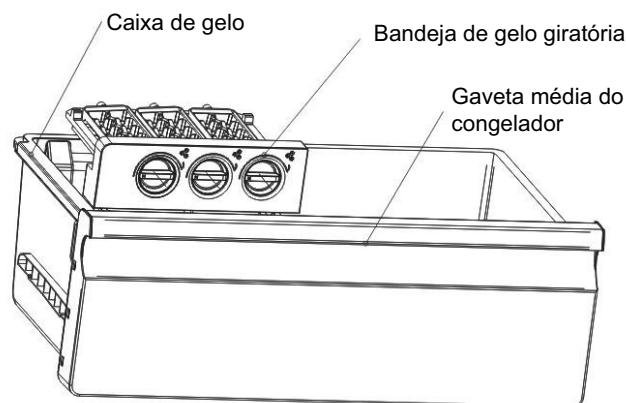
O compartimento de congelação é adequado para armazenamento de alimentos requeridos para serem congelados, tais como carne, gelo, etc.

Cuidado! Nunca feche a porta do congelador enquanto as gavetas, o suporte de instalação e a bandeja de gelo estiverem estendidos. Isso pode danificar a unidade. Certifique-se de que as garrafas de bebida não sejam deixadas no congelador por mais tempo do que o necessário, pois o líquido congelante pode causar a quebra da garrafa.

Bandeja de gelo

Bandeja de gelo giratória produz e armazena cubos de gelo abundantes.

1. Puxe a bandeja de gelo giratória do suporte de instalação.
2. Encha-a com água potável abaixo da marca de nível máximo.
3. Coloque a bandeja de gelo cheia de volta ao suporte.
4. Aguarde cerca de 3 horas, gire os botões no sentido horário e o gelo cairá na caixa de gelo abaixo.



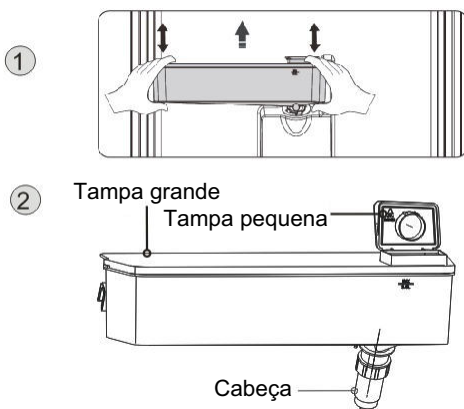
Dispensador de água

O dispensador de água, localizado na porta da geladeira, serve para armazenar água potável. Essa função fornece água gelada facilmente sem abrir a geladeira. Você deve estar informado sobre as dicas a seguir.

●Antes de usar

Por favor, limpe as partes do dispensador de água antes de usar este aparelho pela primeira vez.

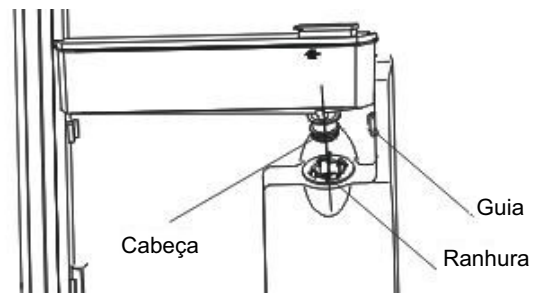
1. Segure os dois lados do tanque de água com força e, em seguida, puxe o tanque de água com cuidado, sacudindo para cima e para baixo.
2. Desaperte a cabeça, limpe-a e o interior do depósito de água (incluindo a tampa grande e a tampa pequena).
3. Seque-o de maneira natural ou usando um secador.



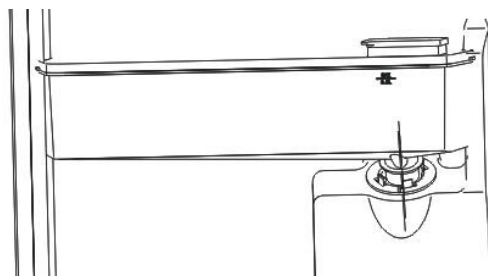
●Montagem

Após a limpeza, monte estas peças juntas, com a sequência inversa do procedimento de limpeza; e depois encaixe-as na porta de acordo com o procedimento a seguir.

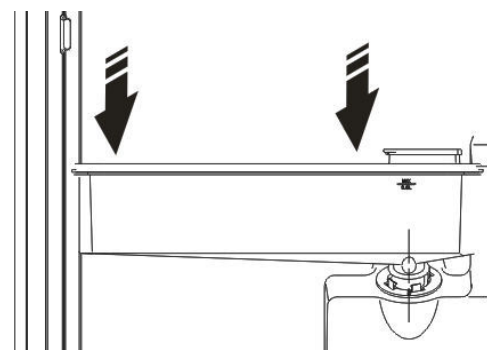
1. Insira a cabeça no buraco da porta.
2. Coloque o tanque ao longo das guias na porta.
3. Pressione os dois lados do tanque.
4. Quando você ouve um som de clique, isso significa que a instalação está concluída.



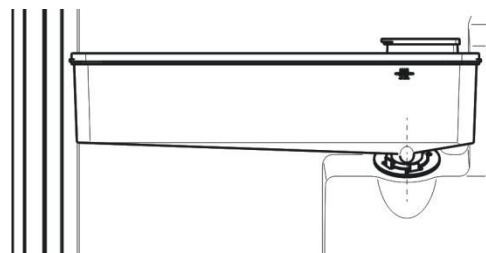
①



②



③



④

●Enchimento com água

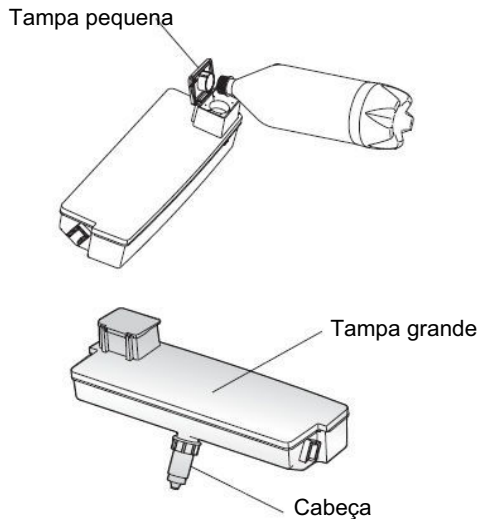
Antes de despejar a água portátil no depósito de água, certifique-se de que o depósito de água está estável e na posição correta.

Cuidado!

Encha o tanque com água até 3.5L (o que é sugerido), não excedendo o nível.

Caso contrário, água poderá transbordar quando a tampa estiver fechada. Recomendamos que você preencha o tanque com água pelas seguintes maneiras.

Abra a tampa pequena através de a girar e enche o tanque com água da entrada da tampa grande. lembre-se de girar a tampa pequena de volta à sua posição original ao terminar de adicionar a água.



AVISO!

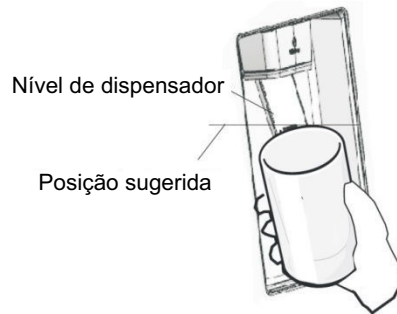
--Não toque em outras partes ao encher com água, o que pode causar vazamento de água.

--Outras bebidas (leite, suco, bebida carbonatada, etc.) não foram sugeridas para serem preenchidas, exceto água potável, especialmente bebida que inclui partículas (o que pode resultar em falha da função).

--Água quente foi proibida de ser adicionada no tanque de água.

●Receber Água

Você deve usar as xícaras corretas para receber água abaixo do dispensador de água.



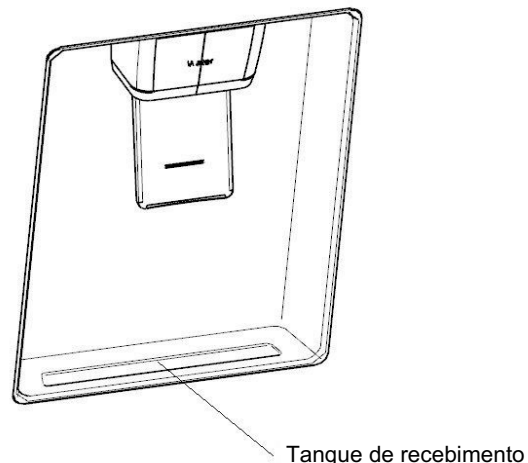
AVISO!

--Não empurre a alavanca do dispensador de água para a frente sem um copo, pois isso pode causar derramamento de água.

--Para evitar que o ar frio vazze para fora do gabinete, mantenha as partes do dispensador de água (especialmente a caixa de armazenamento de água e a cabeça) instaladas, mesmo que o dispensador de água esteja fora de uso.

●Limpeza

1. Retire o tanque de água cuidadosamente fora da porta e lave o tanque, a tampa e a cabeça levemente na água.
2. Depois de limpar o aparelho com sucesso, você deve secá-lo, secando naturalmente ou usando o secador.
3. Se você tiver usado o dispensador de água por várias vezes, a água no tanque de recebimento poderá cair no chão, o que pode tornar o piso úmido, e você deve limpar o tanque com uma toalha seca regularmente antes de transbordamento.



Limpeza e Manutenção

Por razões higiénicas do aparelho (incluindo acessórios interiores e exteriores) devem ser limpas regularmente pelo menos, a cada dois meses.

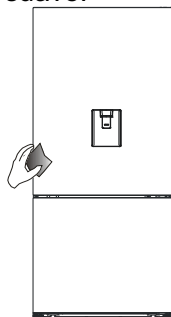
AVISO!

O aparelho não deve ser conectado às principais durante a limpeza pois há perigo de choque eléctrico! Antes da limpeza, desligue o aparelho e remova a ficha da tomada.

Limpeza exterior

Limpe o painel de controlo com um pano limpo e suave.

- Pulverize água no pano de limpeza em vez de pulverizar directamente na superfície do aparelho. Isto ajuda a assegurar que há uma distribuição homogénea na superfície.
- Limpe as portas, pegas e superfícies do recipiente com um detergente suave e depois seque com um pano suave.



Cuidado!

- Não use objetos pontiagudos, pois eles podem arranhar a superfície.
- Não use Diluente, Detergente de carro, Clorox, óleo etéreo, produtos de limpeza abrasivos ou solvente orgânico, como benzeno para limpeza. Os produtos podem danificar a superfície do aparelho e provocar um incêndio.

Limpeza interior

Você deve limpar o interior do aparelho regularmente. Será mais fácil de limpar quando os estoques de alimentos estiverem baixos. Limpe o interior do congelador com uma solução fraca de bicarbonato de sódio e, em seguida,

enxágue com água morna usando uma esponja ou pano torcido. Seque completamente antes de substituir as prateleiras e cestas. Seque bem todas as superfícies e partes removíveis antes de recolocá-las no lugar.



Embora este aparelho seja automaticamente descongelado, pode ocorrer uma camada de geada nas paredes interiores do compartimento de congelação se a porta do congelador for aberta frequentemente ou por muito tempo. Se a geada for muito grossa, escolha uma hora em que a geladeira esteja quase vazia e proceda da seguinte forma:

1. Retire os cestos de alimentos e acessórios existentes, desligue o aparelho da corrente eléctrica e deixe as portas abertas. Ventile a sala completamente para acelerar o processo.
2. Quando a descongelação estiver concluída, limpe o congelador conforme descrito acima.

Cuidado!

Não use objetos pontiagudos para remover o gelo do congelador. Apenas depois do interior estar completamente seco, para ligar de novo o aparelho e ligar a ficha na tomada.

Limpeza de selos da porta

Tome cuidado para manter os selos da porta limpos. Alimentos pegajosos e bebidas podem levar os selos a ficarem pegajosos ao recipiente e partirem-se quando abre a porta. Lave os selos com detergente suave e água morna. Enxagúe e seque profundamente depois da limpeza.

Cuidado! Somente depois que as vedações da porta estão completamente secas, o aparelho pode ser ligado.

Substituindo a luz LED:

AVISO:

A luz LED deve ser substituída por uma pessoa competente. Se a luz LED estiver

danificada, contacte a linha de apoio ao cliente para assistência. Para substituir a luz LED, os seguintes passos podem ser seguidos:

1. Desconecte o aparelho.
2. Remova a tampa da luz, empurrando para cima e para fora.
3. Segure a tampa do LED com uma mão e puxe-a com a outra mão enquanto pressiona a trava do conector.
4. Substitua a luz LED e encaixe-a corretamente para o lugar determinado.

Sugestões e dicas úteis

Dicas de economia de energia

Recomendamos que siga as dicas abaixo para poupar energia.

- Tente evitar manter a porta aberta por longos períodos para economizar energia. Assegure-se que o aparelho está longe de fontes de calor (luz solar directa, forno ou fogão eléctricos, entre outros)
- Não coloque uma temperatura mais fria do que o necessário.
- Não armazene alimentos quentes ou líquidos a evaporar no aparelho.
- Coloque o aparelho numa sala bem ventilada e sem humidade. Por favor, consulte o capítulo Instalando o seu novo aparelho.
- Se o diagrama mostrar uma combinação correcta das gavetas e prateleiras, não ajuste a combinação pois esta é desenhada para uma configuração de poupança de energia.

Dicas para refrigeração de alimentos frescos

- Não coloque alimentos quentes directamente no refrigerador ou congelador, a temperatura interna irá

aumentar resultando no compressor ter de se esforçar e consumir mais energia.

- Cubra ou envolva os alimentos, particularmente se tiverem aromas fortes.
- Coloque os alimentos cuidadosamente de forma a que o ar circule livremente à sua volta.

Dicas para refrigeração

- Carne (Todos os Tipos) Embrulho em alimentos :
embrulhe e coloque na prateleira de vidro acima da gaveta de legumes
Siga sempre os tempos de armazenamento dos alimentos e consuma antes das datas sugeridas pelos fabricantes.
- Alimentos cozinhados, pratos frios, entre outros:
Devem ser cobertos e podem ser colocados em qualquer prateleira.
- Fruta e legumes:
Devem ser armazenados na gaveta especial fornecida.
- Manteiga e queijo:
Deve ser embrulhado em papel alumínio ou filme plástico.
- Garrafas de leite:
Deve ter tampa e ser armazenado nas estacas da porta.

Dicas para congelação

- Quando iniciar primeiro ou depois de um período de uso, deixe que o aparelho funcione por, pelo menos, 2 horas nas definições mais altas antes de colocar alimentos no compartimento.
- Prepare alimento em pequenas porções para permitir que ele seja congelado rapidamente e completamente e para tornar possível descongelar posteriormente apenas a quantidade necessária.
- Embrulhe os alimentos em alumínio ou embrulhos de polietileno herméticos,
- Não exija que alimentos frescos e descongelados tocar nos alimentos que já estão congelados para evitar um aumento de temperatura nestes últimos.
- Produtos gelados, se consumidos imediatamente depois de serem removidos do compartimento de congelador, irão provavelmente causar queimaduras de frio na pele.
- Recomenda-se rotular e datar cada

pacote congelado para manter o controle do tempo de armazenamento.

Sugestões para o armazenamento de alimentos congelados

- Sugestões para o armazenamento de alimentos congelados
- Quando descongelados, os alimentos irão deteriorar-se rapidamente e não devem ser novamente congelados. Não exceda o período de armazenamento indicado pelo fabricante de alimentos.

Desligar o seu aparelho

Se o aparelho precisar de ser desligado por um longo período de tempo, os seguintes passos devem ser seguidos para prevenir mofo no aparelho.

1. Remova todos os alimentos.
2. Remova a ficha das principais tomadas antes.
3. Limpe e seque completamente o interior.
4. Assegure que todas as portas são forçosamente abertas para permitir que ar circule.

Resolução de problemas

Se você tiver algum problema com o seu aparelho ou estiver preocupado que o aparelho não esteja funcionando corretamente, você pode realizar algumas verificações fáceis antes de solicitar o serviço, veja abaixo.

Aviso! Não tente reparar o aparelho por si mesmo. Se o problema continuar depois de fazer as examinações abaixo, contacte um electricista qualificado, engenheiro de serviço autorizado ou loja onde comprou o produto.

Problema	Causa possível & Solução
O aparelho não está funcionando corretamente	Verifique se o cabo de alimentação está ligado na saída de energia apropriadamente.
	Verifique se a função "Poder" está ligada através de pressionar o botão "poder" por 3 segundo.
	Verifique o fusível ou circuito da fonte de alimentação, substitua-o se necessário.
	É normal que o congelador não esteja funcionando durante o ciclo de descongelação, ou por um curto período de tempo após que o aparelho seja ligado para proteger o compressor.

Odores dos compartimentos	<p>O interior pode precisar de ser limpo.</p> <p>Alguns alimentos, recipientes ou embalagens causam odores.</p>
Ruído do aparelho	<p>Os sons abaixo são normais:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ruído de funcionamento do compressor. • Ruído do movimento do ar do pequeno motor do ventilador no compartimento do congelador ou outros compartimentos. • Som borbulhante semelhante ao de ebulição da água. • Ruído de rebentar durante o descongelamento automático. • Ruído de clique antes que o compressor funcione. <p>Outros ruídos anormais são causados devido às razões abaixo e você pode verificar e tomar medidas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • O gabinete não está horizontal. • A parte traseira do aparelho encosta na parede. • Garrafas ou outros recipientes caem ou rolam.
O motor funciona continuamente	<p>É normal ouvir frequentemente o som do motor, ele terá de funcionar mais nas seguintes circunstâncias:</p> <ul style="list-style-type: none"> • A configuração da temperatura é definida para o nível mais frio do que o necessário • Grande quantidade de alimentos quentes foi recentemente armazenada no aparelho. • A temperatura no exterior do aparelho é muito alta. • As portas são mantidas abertas por um período de tempo muito longo ou muito frequentemente. • Após a instalação do aparelho ou o aparelho tenha sido desligado por um longo tempo.
Uma camada de geada ocorre no compartimento	<p>Verifique se as saídas de ar não estão bloqueadas por qualquer alimento e certifique-se de que o alimento é colocado dentro do aparelho para permitir uma ventilação suficiente. Certifique-se de que a porta esteja totalmente fechada. Para remover o gelo, consulte o capítulo de limpeza e cuidados.</p>
A temperatura no interior é muito alta	<p>Você pode ter deixado as portas abertas por muito tempo ou com demasiada frequência; ou as portas são mantidas abertas por algum obstáculo; ou o aparelho está localizado com espaço insuficiente nos lados, costas e topo.</p>
Temperatura interior é muito fria	<p>Aumento da temperatura seguindo o capítulo "Controlos do visor".</p>
Portas não podem ser fechadas facilmente	<p>Verifique se o topo da geladeira está inclinado de volta por 10-15mm para permitir que as portas se fechem, ou se algo dentro está impedindo as portas de ser fechadas.</p>

Eliminação do aparelho

É proibido remover o aparelho como resíduos de casa.



Materiais de embalagem

Os materiais de embalagem com símbolo de reciclagem são recicláveis. Remova o embalagem num recipiente de recolha de resíduos apropriados para reciclar.

Antes da eliminação do aparelho

1. Puxe a ficha principal das principais tomadas antes.
2. Desligue o cabo de alimentação e deite fora a ficha principal.

Aviso! Refrigeradores contêm refrigerante e gases na isolação. Refrigerante e gases devem ser eliminados profissionalmente pois podem causar danos oculares ou ignições. Assegure-se que a tubagem do circuito de refrigerante não está danificada antes da eliminação apropriada.

	Eliminação correta deste produto
 	<p>Este símbolo no produto ou na sua embalagem indica que este produto não pode ser tratado como resíduos de casa. Em vez disso, deve ser feita a sua recolha e reciclagem num ponto de reciclagem para equipamento eléctrico e electrónico. Assegurando que este produto é eliminado correctamente, irá ajudar a prevenir consequências potencialmente negativas para o ambiente e saúde humana, que pode ser causado por um tratamento de resíduos inapropriados deste produto. Para mais informações detalhadas sobre a reciclagem deste produto, por favor, contacte o seu conselho local de serviço de eliminação de resíduos de casa ou a loja onde comprou o produto.</p>

Para evitar a contaminação dos alimentos, respeite as seguintes instruções

- A abertura da porta por longos períodos pode causar um aumento significativo da temperatura nos compartimentos do aparelho.
- Limpe regularmente superfícies que possam entrar em contato com alimentos e sistemas de drenagem acessíveis.
- Armazene carne crua e peixe em recipientes adequados no refrigerador, para que não fique em contato ou pingue em outros alimentos.
- Os compartimentos de comida congelada de duas estrelas são adequados para armazenar alimentos pré-congelados, armazenar ou fazer sorvetes e fazer cubos de gelo.
- Os compartimentos de uma, duas e três estrelas não são adequados para o congelamento de alimentos frescos.

Ordem	Compartimentos TIPO	Temperatura de armazenamento alvo [° C]	Comida adequada
1	Geladeira	+2 ~ +8	Ovos, alimentos cozinhados, alimentos embalados, frutas, legumes, laticínios, bolos, bebidas e outros alimentos que não devem ser congelados.
2	(***)*-Congelador	≤ -18	Marisco (peixe, camarão, mariscos), produtos de água doce e carnes (o tempo recomendado é 3 meses – os valores nutritivos e o gosto decrescem com o tempo), adequado para alimentos frescos congelados.
3	***-Congelador	≤ -18	Marisco (peixe, camarão, mariscos), produtos de água doce e carnes (o tempo recomendado é 3 meses – os valores nutritivos e o gosto decrescem com o tempo). Não adequado para congelar alimentos frescos.
4	** -Congelador	≤ -12	Marisco (peixe, camarão, mariscos), produtos de água doce e carnes (o tempo recomendado é 2 meses – os valores nutritivos e o gosto decrescem com o tempo). Não adequado para congelar alimentos frescos.
5	*-Congelador	≤ -6	Marisco (peixe, camarão, mariscos), produtos de água doce e carnes (o tempo recomendado é 1 mês – os valores nutritivos e o gosto decrescem com o tempo). Não adequado para congelar alimentos frescos.
6	0-estrela	-6 ~ 0	Carne de porco, vaca, peixe e frango fresca, alguns alimentos processados embalados, etc. (É recomendável comer no mesmo dia, preferencialmente não após 3 dias). Alimentos processados parcialmente embalados ou encapsulados (alimentos que não podem ser congelados)
7	Frio	-2 ~ +3	Carne de porco fresca/congelada, carne de vaca, frango, produtos aquáticos de água doce, etc. (7 dias abaixo de 0 °C e acima de 0 °C) é recomendada para consumo dentro desse dia, de preferência não mais que 2 dias). Frutos do mar (menos de 0 por 15 dias, não é recomendado para ser armazenado acima de 0 °C)

8	Comida Fresca	0~+4	Carne de porco fresca, bife, peixe, frango, comida cozida, etc. (Recomendado para comer no mesmo dia, de preferência não superior a 3 dias)
9	Vinho	+5~+20	vinho tinto, vinho branco, vinho espumante etc.

Nota: por favor guarde alimentos diferentes de acordo com os compartimentos ou a temperatura desejada de armazenamento dos produtos comprados.

- Se o aparelho de refrigeração ficar vazio por longos períodos, desligue, descongele, limpe, seque e deixe a porta aberta para evitar o desenvolvimento de mofo dentro do aparelho.

Limpeza do dispensador de água (especial para produtos dispensadores de água):

- Tanques de água limpa, caso não tenham sido utilizados por 48 horas; lave o sistema de água ligado a uma fonte de água se a água não tiver sido retirada durante 5 dias.

AVISO – Os alimentos precisam de ser embalados em sacos antes de serem colocados no frigorífico. Os líquidos precisam de estar engarrafados ou tampados para evitar o problema de não ser fácil de limpar a estrutura de design do produto.

svan

SVAN TRADING S.L.

C/Ciudad de Cartagena, 20. Paterna (46988). SPAIN.

info@svanelectro.com

96060034